

XXIV.

O PRODUKCYI W ANGLII.

Czytamy po pismach rolniczych polskich nieraz ciekawe i zajmujące teorye i opisy gospodarstwa angielskiego, oraz wzory widzimy machin, zastosowanych i używanych w témże gospodarstwie. Jakkolwiek pouczające i zbawienne są takowe opisy w ogólności, sądzę jednak, że mniej są one potrzebne i korzystne dla ziemianina polskiego; jestto zresztą zdanie czysto indywidualne, dla tego może mylnie — gdyż zastosowanie onych u nas jest albo zupełnie niepodobnym, albo nieprzyniosłoby nam tych korzyści, jakie z ich użycia okazuje Anglia.

Jak w każdym kierunku życia narodu, tak i w gospodarstwie, jest pewna tradycya, pewien organiczny związek i połączenie prac i stosunków, których zerwać bezkarnie niemożna. Każdy, kto pamięta klęski, przez jakie gospodarze W. ks. Poznańskiego przechodzili, przyzna zapewne, że większa ich część pochodziła z zapomnienia na byłe lub istniejące stosunki, a chwycenia się teoryj cudzoziemskich, które chciano od razu radykalnie przeprowadzać.

Nieszukając głęboko, przypomnijmy sobie, ilu zmiana trzech-polowego gospodarstwa na płodozmiany strat i upadków była powodem. Bynajmniej niepochodziło to z winy teorii płodozmianu, ale przyczyną upadku było nagle przejście, bez dokładnego zrozumienia rzeczy i zastosowania się do okoliczności danych. Również upadku niejednego powodem było wdanie się w bardzo cienkie owce, i obrachowanie intryty na dochód z inwentarza, bez poprzedniego zapewnienia sobie stosownej i dostatecznej paszy i odbytu na nabiał. Słyszano i czytano o płodozmianach angielskich, o teorii Thaera co do uprawy roślin pastewnych, zaczęto więc bez zastanowienia się na stosunki rodzime, zaprowadzać angielskie rotacye, w których zamiast pocziwego żyta i złotodajnej pszenicy, siewano koniczyny, esparsety, lucerny i tymoteusze; zamiast poprawiać krajowe rasy bydła, sprowadzano merynosy Infantados, tyrolskie i szwajcarskie krowy, sądząc, że wszystko dokonane i że tym sposobem zakwitnie szczęście i Rzeczpospolita.

W cóż się obróciły te wybryki niby to postępu! w przejściu znacznej części ziemi rodzinną w ręce cudzoziemców. Jestto poczęści zasłużona kara za nieogledność naszą, kara za chwycenie się teoryj cudzoziemskich, bez uwagi na stosunki kraju naszego, bez stopniowego przygotowania się nawet do postępu. — Nie myślę tu bynajmniej ciskać kamienia na tych, co zblądzili, i tym sposobem odradzać zaprowadzanie wszelkich zmian i ulepszeń, które gdzieindziej okazały się zbawiennymi; chciałem atoli zwrócić uwagę na gwałtowne wstrząśnienia, które bez poprzedniego przygotowania zaprowadzane, zamiast postępu, smutne za sobą pociągają skutki. Dzięki Bogu! dzisiajja generacya rolników w W. ks. Poznańskim umie korzystać z przykładów przeszłości; a jeżeli zdarzy się tu i owdzie lekkomyślny gospodarz, to i w tém widoczna jest ręka Opatrzności, która i wstępującej dziś generacyi w zawód rolniczy jasno wskazuje, czego się ma wystrzegać. Oświecajmy się w wszelkich zmianach i ulepszeniach zagranicznego rolnictwa; ale nim je wykonywać będziemy, rozważmy, czy są zgodne z stosunkami naszego kraju, a zwłaszcza, czy do nich

już przygotowani jesteśmy. Szukajmy zwłaszcza w każdej nowej lub cudzej teorii głównej myśli, ostatecznego celu; i jeżeli tenże za dobry i stosowny uznamy, nieporzucajmy od razu pracy dzisiejszej, którą nie tak prędko i łatwo może do niego trafimy; ale starajmy się tak pracę naszą pokierować, ażebyśmy osiągnęli cel wytknięty, nieschodząc z gościnka bi tego po naszej ziemi.

Są prawdy pewne, które rządzą światem; są pewniki, do których każda nauka zdążać powinna, jeżeli chce się stać prawdą. W rolnictwie jednym z takich pewników jest produkcya, którą nauka rolnicza za cel ostateczny wytknąć sobie powinna.

Mylném jest zdanie, a u nas tak powszechne, że tego mamy za dobrego gospodarza, który w końcu roku najwięcej schowa pieniędzy. Dla pojedynczego człowieka, może to być szczęściem indywidualném, ale to nie stanowi bogactwa narodowego, a przecież zadaniem rolnictwa jest właśnie: przyczynić się do osiągnięcia tegoż bogactwa. Na produkcją więc, jako cel ostateczny rolnictwa, a tém samém pomnożenia bogactwa krajowego, zważać powinniśmy; ale zamiast nad nią głowę sobie łamać, kłopotą się u nas spadnięciem cen zboża, lub radują się, gdy korzec żyta lub pszenicy głodowych cen dochodzi. Na cenach bez wątpienia dobre gospodarstwo nie polega, i dopóki gospodarze polscy całej usilności nie zwrócą na zwiększenie produkcyi, gospodarstwa się niepodniesą i nie wzmoże się bogactwo narodowe.

Tak często cytowana Anglia, niechaj i nam dziś służy za wzór, jak kraj ten od pół wieku zwiększył swą produkcją, i jak coraz mniej zagranicznego ziarna i mięsa potrzebuje. Do tego posłuży nam niedawno wyszłe dzieło Pana Léonce de Lavergne, pod tytułem: *Essai sur l'économie rurale de l'Angleterre de l'Écosse et de l'Irlande. Paris, chez Guillaumin et Cie., rue Richelieu 14.*

Dzieło to wielkie wrażenie zrobiło w świecie ekonomistów, i wiele rozmaitych dzienników sprawę z niego zdawało. Spodziewam się, że miło i pożytecznie ziemianom polskim będzie

zapoznać się z treścią dzieła P. de Lavergne, i z tego powodu dają w tłómaczeniu zdanie sprawy o niem jednego z dzienników francuskich.

„Przemysł i handel takiego od pół wieku doznały w Anglii rozwinięcia, i do takich doszły rozmiarów, iż sądzą powszechnie, że one jedynie stanowią główną dźwignię pomyślności W. Brytanii, a rolnictwo przyćmione niejako takiem sąsiedztwem, uchodzi w opinii stałego ładu jako zajmujące miejsce podrzędne. Do tego sądu przyczynia się głównie i ta okoliczność, iż rolnictwo angielskie tylko na swoją potrzebę wewnętrzną produkuje, kiedy przemysł angielski, poparty silnie handlem morskim, na wszystkich targach całego świata wyższości swój dowodzi. Do upowszechnienia się téj opinii, przyczyniły się i krzyki rolników angielskich, którzy po zmianie praw zbożowych, odbierających im monopol na targach zbożowych angielskich, uciekali się do zwykłej taktyki protekcyjnistów, krzycząc i zaklinając się na wszystkie świętości, iż nie są w stanie wytrzymać konkurencyi z rolnictwem stałego ładu, i że legną bezwzględnie w walce téj, ogołoceni z pancerza corn-law (cła wchodowego od zboża). Taktyka ta jednak zużyła się; rozbito pancerz, którym się okalała mniemana słabość właścicieli i dzierżawców angielskich; a lubo dotąd żadna czarna przepowiednia się niesprawdziła, lecz owszem rolnictwo angielskie, przez konkurencyą, nowego bodźca do postępu nabrało, opinia publiczna dała się jednak w części omamić, i ustaliło się wrażenie, iż rolnictwo w Anglii uważano za niższe od przemysłu lub handlu.“

„Wrażenie to ginie po przeczytaniu dzieła P. de Lavergne i każdy podzieli przekonanie z autorem, że Anglia głównie zawdzięcza swą świetność rolnictwu, i że co do produkcji rolnej, równie jak co do przemysłu, kraj ten przewyższył wszelkie inne narody. P. de Lavergne, dla dowodzenia swego twierdzenia, porównywa produkcją francuskiego rolnictwa z angielskiem, a podane przez niego szczegóły potwierdzają zupełnie jego założenie.“

„Francya posiada 53 miliony hektarów *) powierzchni, a wyspy W. Brytanii tylko 31 milionów hektarów, niezważając na dobroć gruntu i klimat, jakie Francyi dostały się w udziale.“
„Niemá tak złego gruntu w Francyi, — mówi P. de Lavergne — któryby gorszego odpowiednio nieznalazł z tamtéj strony cieśniny; ani tak znakomitéj gleby nieznajdzie nikt w Anglii, którójby równéj, a może i lepszej nie miała Francya.“
Zobaczymy zaraz, o ile wyższość przemysłu z jednéj strony zrównoważyła korzyści przyrodzone z drugiejszy.

„Co do produkcji zwierzęcej. Główną cechą rolnictwa angielskiego, jest ilość i wzrost utrzymywanych owiec. Wyspy W. Brytanii posiadają 35 milionów owiec, które wydają 60 milionów kilogramów **) wełny. Francya posiada taką samą ilość owiec z równym nieomal dochodem wełny; ale zważywszy jéj przestrzenie, powinna posiadać ich w dwójnasób, dla zrównania stosunku; a produkcya wełny, która w Anglii jest rzeczą podrzędną, stanowi w Francyi główny dochód. Owce w Anglii uważają jako maszyny wyrabiające mięso, i pod tym względem wyższość ich jest niezrównaną, bo kiedy z 8 milionów bitych skopów Francya otrzymuje 144 miliony kilogramów mięsa, licząc 18 kilogramów na sztukę, Anglia bije 10 milionów skopów, które wydają 360 milionów kilogramów mięsa, t.j. 36 z głowy. Tak więc Anglia nieposiadając więcej owiec od Francyi, bije ich $\frac{1}{2}$ więcej, a mięsa ma z nich $2\frac{1}{2}$ razy więcej, który wypadek nienależy bynajmniej innym przypisywać okolicznościom, tylko zabiegłości i staraniu, z jakim Anglicy potrafili utworzyć sobie rasę owiec, która produkuje prędsz i więcej mięsa. Na wydanie 18 kilogramów mięsa Francya potrzebuje 4 - 5 lat, a na podwójną produkcją owcy angielskiejszy lat dwa starczy, a téj własności bynajmniej z natury nie miała; genialny rolnik M. Bakewell, drugi

*) Przypominamy czytelnikom *Ziemiannina*, że hektar wynosi blisko 4 morgi magdeburgskie czyli $1\frac{1}{2}$ chełmińskijszy.
Redakcyja.

**) Kilogram dwa funty berlińskie.

James Watt, w utworzeniu ras bydła i owiec obdarzył swą ojczyznę tym datkiem, ledwo 100 lat temu. Zastawszy Bakewell owce w stanie natury, umiejętnem krzyżowaniem doszedł do pomnożenia mięsa na cienkokościstym szkielecie, tak, iż dzisiejsza owca angielska podobna do dawniejszej, jak róża nasza podobna do kwiatu głogu. — W starożytności Bakewell byłby policzony do półbogów, rolnicza Anglia liczy go w rządzie swych wielkich mężów, dawszy mu sposobność dójścia do wielkiego majątku.

„Również co do produkcji bydła rogatego, rolnictwo angielskie zachowuje swą wyższość. W Anglii liczą 8 milionów sztuk bydła rogatego, a w Francji 10 milionów, z których 4 miliony idzie na rzeź i wydają 400 milionów kilogramów mięsa, a podług statystyki urzędowej tylko 300 milionów, t.j. 100 kilogramów z sztuki. Anglia oddaje 2 miliony tylko bydła na rzeź, które 500 milionów kilogramów mięsa wydają, t.j. 250 kilogramów w przecięciu. Zniszczonemi i zbiedzonymi pracą wołami i krowami, ledwo uległemi cielętami, rolnictwo francuskie zasila konsumpcją; kiedy tymczasem rolnictwo angielskie czeka aż się mięso niewykształci, a cielętom swym pozwala wyrastać na opasne woły lub mlekodajne krowy. W Francji 4 miliony krów wydają miliard litrów mleka; 2 miliony krów angielskich dostarczają onegoż 2 miliardy litrów. Wprawdzie ma rolnik francuski w zysku jeszcze z swych krów pracę, jakiej mu dostarczają, a rolnik angielski kontentuje się samym zyskiem mleka i mięsa; ale, jak słusznie uważa P. de Lavergne, ciągnięcie trzeciego zysku dzieje się kosztem dwóch innych, i niezawodnie lepiej, jak to czynią Anglicy, żądać od bydła mięsa i nabiału, a od koni pracy. W gospodarstwie angielskiem 2 miliony koni reprezentuje wartość 600 milionów franków, licząc w przecięciu 300 franków konia, a wartość średnia konia w Francji wynosi 150 franków, których 3 miliony niewystarczają do roboty, albowiem uciekać się musi do zaprzęgów wolskich, a czasem i ludzie zaprzęgają się do pług. Wieprzowiny produkuje Francja 400 milionów kilogramów, a rolnictwo angielskie dostarcza tego mięsa ilość

podwójną; jedynie w producyi drobiu wyższą jest Francya od Anglii, ale i tę gałąź zaczynają Anglicy uprawiać, a więc niech się kogut Gallów ma na baczości.“

„W producyi płodów ziemnych wyższość rolnictwa angielskiego mniej jest świetną od poprzedzających, lubo i pod tym względem jest znakomitą, jako konieczne następstwo poprzedzającej. Dla chowu mnóstwa bydła rolnik angielski poświęca znaczne przestrzenie na rośliny pastewne, które role wycieńczone przez zboże wzmacniają, a mierzwą zyskaną w takim zasilają stopniu, iż o nim ledwo gdzieindziej mają wyobrażenie. Pod tym względem P. de Lavergne tak się wyraża: „Na powierzchni 31 milionów hektarów, z których 20 milionów tylko uprawianych bywa, Anglia produkuje dla bydła więcej paszy, aniżeli Francya na dwa razy większych obszarach, masa zatem nawozu jest stosunkowo trzy lub cztery razy większą, a jeszcze niebywa uznana za dostateczną. Wszystko więc, co tylko może podnieść urodzajność ziemi, jak: kości, krew, makuchy, szlam, gałgany, odchody fabryczne, i wszelkie surrogaty zwierzęce lub kopalne, jak: gips, wapno itd., zbierają, ażeby niemi zasilać ziemię; okręty angielskie z dalekich stron zwożą nawozy i guana ogromne sprowadzają ładunki. Chemia rolnicza ciągle czyni postępy, tak w dostarczaniu nowych sztucznych nawozów, jako i w wyszukiwaniu nawozów, pojedynczym roślinom przydatnych; a rolnicy angielscy zamiast pogardzać niemi jako nowościami, owszem wszelkiemi siłami wspierają podobne odkrycia, i w każdorocznych rachunkach fermera angielskiego, znajdujemy znaczną pozycyą na kupno tego rodzaju nawozów, któremi handel na wielką skalę bywa prowadzonym.“

„Ziemia też angielska, uboga z natury wyposażona, szczerze oddaje tę pieczołowitą rękę, która o nią ma staranie, i w dwójnasób więcej przynosi, niżeli francuska, która będąc hojniej od przyrodzenia obdarzoną, mniej dobrze niestety od ludzi jest pielęgnowaną.“

„Gdy w Francyi prawie $\frac{1}{4}$ powierzchni leży pod zbożem, 1,800,000 hektarów uprawianą bywa w Anglii tylko

pod pszenicę. Całą zaś produkcją Francyi obliczają na 70 milionów hektolitrow pszenicy, 30,000,000 żyta, 7,000,000 kukurydzy i 8,000,000 tataraki, prócz nasion rozmaitych; produkcya angielska wynosi 45,000,000 hektolitrow pszenicy.“

„Po potrąceniu zasięwu, dochód średni z hektaru w Francyi wynosi 12 hektolitrow pszenicy, albo 10 hektolitrow żyta; dodając zaś kukurydzę i tatarkę do tego i obliczając ogółową produkcją z obszarów zasianych, przypada w średnicy z jednego hektara, 6 hektolitrow pszenicy, 3 żyta, 1 tataraki, czyli 11 hektolitrow razem. Anglii produkcya z jednego akru wynosi 4 kwartery, czyli 25 hektolitrow, tj. dwa razy więcej co do ilości, a 3 razy więcej co do wartości. Rezultat ten bynajmniej nieosiągnięto naturą gleby i klimatu, coby prędkiej przy łąkach, trawach pastewnych, nawet przy owsie i jęczmieniu powiedzieć można; ale osiągnięto go przez utrafony stosunek zajęcia pod zasięwy zbożowe takiego tylko obszaru roli, jaki łatwo i dobrze podolają uprawić.“

„Szkocya i Irlandya wchodzą już w tę rachubę; a gdybyśmy tylko uważali samą Anglią, świetniejsze jeszcze ujrzelibyśmy rezultaty, albowiem kraj ten tak wielki, jak ledwo $\frac{1}{4}$ część Francyi, produkuje sam 38 milionów hektolitrow pszenicy, 16 mil. hekt. jęczmienia i 34 mil. hekt. owsa. Gdyby więc Francya równo stosunkowo produkowała, powinna by prócz zasięwów zbierać 150 milionów pszenicy, 200 milionów hektolitrow jęczmienia itd, tj. dwa razy więcej, niż się to dziś dzieje, a nawet i więcej, zważając na naturę i dobroć gleby angielskiej w porównaniu z francuską. Czynem tutaj sprawdza się owa reguła rolnicza, że ażeby dużo osiągnąć mięsa, nabiału, wełny, a nawet i zboża, należy zmniejszać a nie powiększać przestrzeń zasięwaną, poświęcając dużo miejsca roślinom pastewnym. Do tej produkcji Francya dojdzie, zamieniając swe ugóry na pastwiska, i kiedy o kilka milionów hektarów zmniejszy swe pola orne.“

„W tém leży cała tajemnica pomysłowości rolnictwa angielskiego.“

„Dochód więc *brutto* w Francyi, wyrażając rzecz w pie-

niądżach wynosi z hektaru 100 franków, w Brytanii wraz z Irlandyą 135 franków, a w właściwej Anglii 200 franków, który P. de Lavergne następująco rozkłada:

	Francya.	Anglia.
Dochód właściciela z hektaru	30 fr.	60 fr.
Zarobek gospodarującego lub dzierżawcy	10 „	32 „
Podatki	5 „	20 „
Koszta uprawy	5 „	40 „
Najemnik, robotnik	50 „	48 „
Summa	100 fr.	200 fr.

Z powyższego zestawienia okazuje się, iż przy podziale dochodu *brutto*, wyjąwszy najemników, wszyscy w Anglii więcej zyskują. Tak jednak nie jest, i robotnicy angielscy w istocie więcej mają dochodu nizeli francuzcy, gdyż jest ich daleko mniej, przeto działły na nich większe przypadają. Przed rokiem bowiem 1848 ludność w Anglii robotników przy roli wynosiła $\frac{1}{4}$, w Francyi $\frac{1}{3}$, w Irlandyi $\frac{2}{3}$ ogólnej ludności; a rachując na przestrzeń, w Anglii pracowało na stu hektarach 30 robotników, w Francyi 40, a w Irlandyi 60. Tak więc w Anglii na obrobienie 100 hektarów, z których każdy przynosił 200 franków, pracowało 30 robotników; w Francyi zaś 40 potrzeba było na sto hektarów, przynoszących 10,000 franków, a w Irlandyi 60; i przyznaje P. de Lavergne, że u chłopów angielskich, lubo nieposiadają własności ziemskiej, i tylko są wyrobnikami, daleko lepszy byt panuje niż u chłopów francuskich.

„Dosyć wnijsć do cottage chłopca angielskiego, i do chałupy chłopca francuskiego, ażeby przekonać się o bycie obydwóch; a lubo chłop francuski często jest właścicielem roli, i do dziennego zarobku lub rocznich zasług dorzuca jeszcze dochód (rente) z swój posiadłości, mniej jednak dobrze żyje niż chłop angielski, gorzej mieszka, gorzej się ubiera i gorzej się żywi. Jada wprawdzie chłop francuski więcej chleba, ale chleb ten powszechnie jest z żyta, z dodatkiem kukurydzy, tatarki, a nawet kasztanów; chłop zaś angielski jada

chleb pszenny, z małym dodatkiem jęczmienia lub owsa. Pije wprawdzie chłop francuski wino lub jabłecznik, zamiast których chłop angielski posila się podpiwkim, ale często ma mięso, a zwłaszcza wieprzowe, którego chłop francuski rzadko kiedy pożywa.“

„Więcej dochodu z ziemi dla właściciela, zysku dla dzierżawcy, płacy dla robotnika, więcej podatku dla skarbu, są to skutki wyższości produkcji rolniczej, i ciekawą właśnie jest rzeczą dowiedzieć się, jakim sposobem Angliacy do niej doszli?“

„Długo szukano wytłomaczenia téj zagadki w stosunkach własności i sposobie gospodarowania w Anglii. Mianowicie PP. Mounin i Rubichon, w dziele, kilka lat temu wyszłem: *Du l'Agriculture en France et en Angleterre*, utrzymywali, iż wyższość rolnictwa w Anglii skutkiem jest majoratów i substytucyj, które pozwoliły rozwinąć się wielkim gospodarstwom, z tego powodu radzili zaprowadzać ordynacye. P. de Lavergne nie dzieli tego zdania; w majoratach nie korzystnego nieupatruje, a substytucye uważa za szkodliwe rolnictwu, unieruchamiając ziemię w rękach zadłużonych lub nieumiejętnych.“

„W czém inném upatruje P. de Lavergne powodzenie rolnictwa angielskiego; najprzód w zamiłowaniu rasy anglosaxońskiej do życia wiejskiego, — które autora natchnęło do prawdziwie poetycznego rozdziału, — a powtóre w układzie politycznym Anglii, który obok wszelkiego bezpieczeństwa i uszanowania własności, obdarzył kraj ten prawdziwą swobodą. P. de Lavergne zgadza się w téj mierze z Monteskiuszem: że kraje nie są uprawiane w stosunku do swój żywności, ale w stosunku do swój swobody, czego historia nie jednokrotne daje dowody. — Trzecim powodem, i to nie mniej ważnym, świetności rolnictwa angielskiego, zdaniem P. de Lavergne, jest odbyty, (*débouché*) jaki znajduje rolnictwo w kraju własnym, ludności codziennie liczniejszej i codziennie zamożniejszej, a która odbierając rolnictwu zapasy jego ogromne płodów, oddaje mu w zamian wyroby swego przemysłu, lub z wszystkich stron świata nagromadzone dostatki.“

„Tak więc rolnictwo angielskie zawdzięcza swe powodzenie zamięłowaniu życia wiejskiego, które powołuje do uprawy ziemi klasę oświeconą i bogatą; swobodom, dającym rekojmie bezpieczeństwa ludziom przemysłowym, i które w wysokim stopniu przyczynia się do rozwinięcia siły moralnej; nakoniec odbytowi, jaki mu inne gałęzie przemysłu zapewniają. W ekonomii bowiem nowożytniej, wszystko z sobą ściśle powiązane i na odwrot starożytności, która utrzymywała, że: twoja korzyść obraca się na moją szkodę, co było po części prawdą, w społeczeństwie opartém na niewoli i wojnie; dzisiejsze społeczeństwo, oparte na pokoju i swobodzie, znajduje, iż bogactwo jednego tworzy zarazem i bogactwo drugiego.“

„Na takich to szerokich i mocnych podstawach wznosi się rolnictwo angielskie.“

„Ci więc, którzy znali ten silny organizm i niewyczerpane jego zasoby, niedali się ustraszyć, widząc rolnictwo angielskie pozostawione sobie samemu, bez zasłony przeciw konkurencyi zagranicznej; owszem byli przekonani, iż bez niej znajdzie ono więcej energii, i przewidywania ich sprawdziły się. Rolnicy bowiem angielscy, raz przekonani, iż niemogą więcej odciąć liczyć na protekcyą prawodawstwa, zaczęli się sami protegować, produkując więcej i lepiej. Znaczne porobiono nakłady na dreny i insze ulepszenia, a na wzór przemysłowców, wezwali mechanikę i chemią o silniejsze siły, niż te, które im dotąd dostarczały. Wezwano w pomoc i maszyny, któremi dawniej gardzono, a maszyny odpowiedziały życzeniom natychmiast.“

„Przed 1848 r. mało dzierżawców posiadało maszyny parowe, a dziś śmiało twierdzić można, że za lat 10 dzierżawca bez niej będzie wyjątkiem. Z wszystkich stron wnoszą się kominy i buchają dymy, a siłą pary młóca, rzną sieczkę, mielą zboże i makuchy, rozprawadają wodę, robią masło, a ciepłikiem téjże gotuje się strawa dla ludzi i bydła. Są przytém i maszyny parowe przenośne, które jak robotnik jaki z domu do domu się wynajmują i różne odbywają posługi. Wynaleziono przenośne koleje żelazne, których używają do

wywożenia mierzwy i zwózki zboża. Doświadczenia robią z żniwiarkami, z machinami do przewracania pokosów i regulowania; zaczęto nawet orać siłą pary i nie wątpią bynajmniej o udaniu się próby. Uprawę roli zgłębiono do niezwykłej dotąd miary, ażeby warstwę urodzajną silniejszą uczynić. Duch mechaniki wszędzie przesiąka rolnictwo, ażeby tych samych cudów dokazać, jakich w innych gałęziach dokazał.

„Wprowadzenie to machin, a raczj ten ich nawał wrolnictwie, będzie uważanem z czasem za największy wypadek wieku, tak płodnego w wielkie wypadki. Niezapominajmy, iż to wszystko winniśmy wolności handlu, i niech ona będzie dla nas pobudką więcj do zamilowania swobody, jako matki wszelkiego postępu.“

Damy może późnjej niejednen wyjątek z dziennika podróży P. de Lavergne, odbytej po hrabstwach Anglii, Szkocyi i Irlandyi. Dziś zwracamy uwagę jeszcze czytelników na niektóre rozdziały znakomite, poświęcone powodom nędzy Irlandczyków, i na środki zaradcze, których podobalo się Opatrzności użyć na uleczenie tej rany społecznej, a która z środków ludzkich się urągała. Radzimy zresztą przeczytać dzieło P. Léonce de Lavergne, a każdy przyzna, że jest dziełem najpiękniejszém i najlepszém, dającém wyobrażenie o zwycięstwie człowieka nad przyrodą, i o zwycięstwach, które odnieść jeszcze może. Jestto dzieło napisane przez człowieka, który zna i lubi rolnictwo; książka, która naucza i przyjemność sprawia.

F. Ż.

XXXV.

Czy ugor czysty i w ogólności system ugorowania zupełnie na nic się nie przyda i bezwarunkowo jest zbyteczny i niepotrzebny, tak jak to po dziś dzień prawie powszechnie mniemają?

Bezstronnie objaśnił *A. Bürger*.

Sześć lat będziesz siał ziemię
tvoją i zbierał owoce jój, w siód-
mym roku pozwolisz jój odpocząć
i odlogiem leżeć.

Mojż. 2, 23, w. 10 i 11.

Pod wyrazem ugor rozumiemy odpoczynek roli, tj. ten czas, w którym nie zasiewając jój, zostawiamy ją naturalnemu pokryciu się zielonością, i od czasu do czasu orząc ją i czyszcząc z zielska, przysposabiamy ją do przyszłego siewu.

Ugor i system ugorowania, który pierwotnie gospodarowanie na trzy pola przepisuje, potępiono w nowszym i najnowszym czasie, a zwolennicy jego równiej doznają pogardy, jak uczniowie nowój nauki od naszych przodków; nazywają ich nałogowcami, którzy wbrew postępowi starego trzymają

się zwyczaju. Czy słusznie, czy niesłusznie, zobaczymy i wykażemy w następującem bezstronném roztrząsaniu.

Wiemy to z historyi, że gospodarowanie na trzy pola pierwszy cesarz niemiecki, Karól Wielki, zaprowadził. Główną jego zasadą jest czysty ugor. System tego gospodarowania przepisuje, aby wszystka urodzajna ziemia podzieloną została na trzy części, z których $\frac{1}{3}$ ma być zawsze zimowém, $\frac{1}{3}$ latowém zbożem zasiana, a $\frac{1}{3}$ ma ugiorem leżeć. Ten sposób gospodarowania utrzymywał się u nas prawie przez 1,000 lat, niczém niezmieniony. Idąc w historyi rolnictwa jeszcze bardziej w tył, znajdujemy w piśmie ś., w starym testamencie, że rolnictwo żydowskie miało także system ugorowy za podstawę. Gdy dzieci Izraela weszły w posiadanie ziemi błogosławionój, Palestyny, rozkazał im sam pan Bóg przez Mojżesza, ażeby przez sześć lat swoją ziemię zasięwali i owoce z niej zbierali; w siódmym zaś roku, aby jój dali odpocząć. Ugor więc bierze niejako swój początek od Boga, czego dowodzi miejsce z pisma ś., za godło niniejszej rozprawy położone. Jak wszystko, co Bóg urządził, daje świadectwo o najwyższej mądrości Twórcy, tak też przykazanie boskie, aby pole przez sześć lat zasięwano, a w siódmym, aby mu dano odpoczynek, ma bez wątpienia ten dobroczynny cel, ażeby rola przez jednoroczny odpoczynek przyszła do siebie i nowych sił nabrała do wydania przyszłego żniwa. Jeżeli Karól Wielki dla naszego rolnictwa już po dwóch żniwach rok odpoczynku za konieczny uważa, kiedy założyciel żydowskiego rolnictwa uważa tego potrzebę po sześciu dopiero żniwach, kontrast ten jest naturalnie uderzający, i mimowolnie nasuwa nam się pytanie: jakie okoliczności mogły mądrego cesarza Karóla, któremu bez wątpienia system ugorowy żydowskiego rolnictwa był z biblii znany, spowodować do tak bardzo różnego postąpienia sobie? Lecz pomniąc na to, że pola ziemi błogosławionój z natury bardzo urodzajne, żyzniejsze i wytrzymałsze są od naszych; że położenie i klimat Palestyny bardziej sprzyjają urodzajności; dziwić się nie możemy, że żydowskie gospodarstwo w porównaniu z naszym, gdzie wielkiej pracy,

pówiększonego mierzwienia i częstego roli odpoczynku potrzeba, aby znośne tylko mieć żniwo, większe od naszego przynosiło korzyści.

Temi okolicznościami mógł się cesarz Karól dać sprowadzić do zaprowadzenia gospodarstwa trzypolowego. Z pewnością przystąpił on do tego dzieła z wielką przeczornością i namysłem. Zaprowadzenie u nas ugoru w trzecim roku świadczy o wysokim rozumie i mądrości tego, kto był pierwszym tego sprawcą. Uznał on konieczność nagradzania mąlej płodności, która naszym rodom z natury jest właściwą przez częste wracanie się do ugoru. Prawie tysiącletnie trwanie gospodarstwa na trzy pola, powinno być najmocniejszym dowodem jego doskonałości.

Gdy więc w drugiej połowie przeszłego stulecia wystąpił mąż, w osobie Szubarta z Kleefeldu w okolicy Lipska jako rolnik, powstający na ugor i wygon, a przeciwnie zachwalający zaprowadzenie uprawy koniczyny i paszenia w oborach i stajniach, obudził naturalnie swoją nową nauką wielkie zdziwienie, co nas wcale zastanawiać nie powinno. Gospodarze przyrośli niejako do gospodarstwa trzypolowego, i dlatego uważali zarzucenie ugoru i stałego pastwiska, czyli wygonu, za niezgodne z egzystencją gospodarstwa. Ponieważ bydło dotąd tylko na pastwisko przez lato wypędzano, nie można się było przyzwyczaić do tej myśli, żeby je przez ten czas w oborach paść można; z tego powodu nie ufano nowościom Szubarta. Szczególniej jego towarzysze równego mu stanu patrzeli na niego z zawzięciem za powstawanie na ugor. Wielu z nich stało się jego najzaciętszymi przeciwnikami i nieprzyjaciółmi. Zawsze to jest i będzie śmiałym krokiem ze strony Szubarta, że nie będąc sam nawet rolnikiem, wystąpił jako reformator rolnictwa; tém mniej więc można się dziwić podejrzeniu i nieufności, którą przeciwko niemu miano. Szubart, który podróżując często w interesach masonskich po obcych krajach, mianowicie po Anglii i Belgii, patrzył z uwagą na rozumniejsze prowadzenie gospodarstwa w tych krajach, aniżeli jak je w niemieckiej jego ojczyźnie prowa-

dzono; nie dał się w swém przedsięwzięciu przekształcenia naszego gospodarstwa na wzór tych krajów, które nas w przemysłowym jego prowadzeniu daleko prześcigły, krzykiem swych przeciwników powstrzymać, ale postępował śmiało na drodze reformy, z którą wystąpił, popierając swą naukę własnym przykładem. Na swoich dobrach Pobles i Kreischa pod Lipskiem zniósł w istocie ugor i stałe pastwiska, i zaprowadził uprawę koniczyzny i paszenie w oborach, jak to u przemysłowych Belgijczyków widział i poznał. Lubo ówczesni rolnicy na te nowości Szubarta z niedowiarstwem patrzeli, jednakowoż najprzód jego sąsiedzi przekonali się o pomyślnych skutkach jego sposobu gospodarowania, w który poniekąd i wierzyć zaczęto. Pomału znaleźli się zwolennicy i wielbiciele. Reforma przez Szubarta własnym jego przykładem zaprowadzona, znalazła, lubo z początku zwolna tylko, w coraz większym zakresie tém większy poklask i naśladowanie, im bardziej się naocznie przekonywano, że nowa ta nauka w istocie przynosiła zbawienie, które obiecywała. Kłótnie, które ta reforma niemieckiego rolnictwa wywołała, i które z obu stron z wielką zaciętością prowadzono, długo trwały i narobiły poczciwemu Szubartowi wiele zmartwienia, a nawet przyczyniły się po części do jego rychłej śmierci. Ale wczesne pożegnanie się jego z tym światem, nie wstrzymało jednak rozpoczetéj już raz reformy, ale raczej, im dłużej, tém bardziej się o jój pożytku przekonywano, tak, iż skłaniając się ku nowej nauce, odstępowano coraz bardziej od czystego gospodarstwa trzypolowego, aż nareszcie do tego się doszło, iż go już nigdzie prawie w pierwotnej czystości napotkać nie można. Szubart obalił gospodarstwo trzypolowe, a z niem i system ugorowania; nasze zaś rolnictwo tak różne jest od ówczesnego, iżbyśmy go nawet poznać nie mogli.

Doszliśmy już teraz tak daleko, że wielu terażniejszych gospodarzy czysty ugor tylko jeszcze z nazwiska znają, zdumiewają się i dziwią nadzwyczajnie, że przed czasami Szubarta można było corocznie trzecią część pola bez uprawy odłogiem zostawić i tym sposobem kontentować się z téj

trzeciej części tylko jedynym zyskiem skromnego pastwiska, które z naturalnego porośnięcia ziemi powstało. Dla tej przyczyny nazywają przodków naszych głupcami. Ale rozważając bezstronnie dawniejsze okoliczności czasu i stopień wykształcenia ówczesnych gospodarzy, poznamy, że ten zarzut przeciwko naszym pradziadom jest za surowy, tak, iż musimy stanąć w ich obronie. Uważnemu badaczowi nasuwa się samo przez się to pytanie: czyli téż klątwa, którą na ugorowanie rzucono, nie poszła za daleko i granic swoich nie przekroczyła? Przymuszeni stosownie do naszego przekonania odpowiedzieć na nie twierdząco, widzimy się spowodowanymi do poddania powyższego pytania pod sąd publiczności, aby na nie odpowiedziała. Ponieważ kłótnie stronnice względem zniesienia ugoru już się skończyły, a przynajmniej umilkły, można o tym, tak bardzo ważnym przedmiocie, spokojnie i z rozważą pomówić. Życzymy z serca, aby nasze spostrzeżenia jeszcze raz zwróciły uwagę wszystkich przemyślnych rolników na stary, czcigodny system ugorowania, któremu oddmówiono wszelkiej wartości, i uważając go za sprzęt niepotrzebny, oddano go zapomnieniu. Nasamprzód jednak protestujemy przeciwko wszelkiemu domysłowi i zarzutowi, jakobyśmy się starali wspierać nowe zaprowadzenie czystego ugoru. Nie, chcemy tu tylko spokojnie i bezstronnie objaśnić postawione na czele rozprawy pytanie, i podług naszego zdania na nie odpowiedzieć.

Że rolnictwo nasze może się bez ugoru obyć, doświadczenie w ogóle to potwierdziło, i o tém wąpliwość żadna zachodzić tu nie może. Czy jednak całkowite zniesienie ugoru wszędzie i w każdym razie jest pożyteczne i bezwarunkowo zbyteczne, jak po dziś dzień prawie powszechnie mniemają, na to można tylko przecząco odpowiedzieć.

Że ugor jest środkiem wzmacniającym pola, tego nie można zaprzeczyć; on był podstawą gospodarowania na trzy pola, które długo, prawie tysiąc lat, na nim polegało. Wykazaliśmy historycznie, że boski założyciel żydowskiego rolnictwa, stosownie do tamtejszych okoliczności, za konieczność

uznał, ażeby pola po sześciu żniwach w siódmym roku spoczywały, tj. ugiem leżały; dalej, że mądry cesarz Karól Wielki, uważał zaprowadzenie gospodarstwa trzypolowego za konieczne, aby nasze pola już po dwóch żniwach zbożowych trzeci rok odlogiem leżały.

Wiemy to wszyscy z doświadczenia, jak bardzo dojrzałe zboża ziemię osłabiają; wiemy i to, że rola przez odpoczynek nabiera nowych sił i nowych zdolności do wydawania owoców, jakoteż, że leżenie jęj odlogiem bardzo pomyślnie działa na plenność ziarna; gdyż tego zaprzeczyć nie można, że ziarno na ugorze zawsze jest liczniejsze i treściwsze, tj. cięższe, aniżeli zwyczajne ziarno na mierzwie albo na rzysku. Opłaciłoby się, żeby się kto zajął jaknajwszechstronniej dokładnym porównywaniem ze sobą ziarn, po ugorze i zwyczajnej mierzwie lub rzysku zebranych, celem wykazania różnicy ich plenności; to porównywanie usunęłoby wątpliwość w tym względie i wtenczas dopiero dałoby się z pewnością osądzić, czy i jaką korzyść moglibyśmy osiągnąć z zniesienia czystego ugoru. Że przez zaprowadzenie uprawy koniczyny i ziemniaków, tudzież zmiany płodów, ziemia więcej się ochrania, i strata ziarna przez zaniedbanie ugorowania powstająca mniej jest widoczną, nie ulega także żadnej wątpliwości. Ale zważywszy, że własność roli, położenie, klimat, okoliczności miejscowe, tak bardzo są rozmaite i zmienne, trzeba się w istocie dziwić, że przy zaprowadzaniu płodozmianów nie miano wszędie należytego na to względu i nie zastanowiano się nad tém, czyby tu i ówdzie nietylko lepiej nie było, ale nawet koniecznie nie należało czystego ugoru całkiem lub częściowo zatrzymać? W gospodarstwie rolniczym nie da się przecież wszystko na jedno kopyto robić. Sianie koniczyny i sadzenie ziemniaków, paszenie w oborach i płodozmian, nie mogą i nie uczynią pod pewnemi okolicznościami nigdy czystego ugoru zbytecznym, ani go téż zupełnie nie nagrodzą; a ci gospodarze, którzy bez ugoru przymusem chcą tego dokazać, gdzie się temu własność roli i miejscowości sprzeciwia, bezwarunkowo sobie zaszkodzą.

Jeżeli podług naszego nieuprzedzonego zdania można się na roli do koniczyny przydatnej, na równym gruncie, bez ugoru zupełnie obyć, to jednakowoż doświadczenie, które w Meklenburgu zrobiono, sprzeciwia się temu; tam, jak się naocznie o tém przekonałem, połączono odmianę płodów z ugiorem. Pan Hoffszleger w Weissin pod Lüz w Meklenburg-Szwerynie, bardzo światły gospodarz, którego w r. 1851 odwiedziłem, ma w swych rozległych dobrach wszędzie grunt równy, do koniczyny przydatny, tak, iż pola, około 150 mórg mające, płasko są uprawiane, a jednak dla braku zagonowych bruzd nie ma obawy o spust wody śniegowej i deszczowej, którą na miejscach niższych, gdzie się zbiera, tym sposobem w głąb ziemi wpuszczają, że na kilka stóp głęboko wkopują czworograniaste pale, które słomą obwiniete nad powierzchnią na stopę sterczą. Z tym panem Hoffszlegerem wdalem się w rozmowę o tém, dlaczegoby w swoim ośmiopółowym gospodarstwie z odmianą siéwu połączył czysty czarny ugor; odpowiedział mi na to, że w Meklenburgu powszechnie jest to przekonanie, że dobra, przez zachowywanie czystego ugoru, więcéj przynoszą, aniżeli bez niego. W pierwszym momencie nie mogłem prawda temu uwierzyć, ale ogólny dobry byt tamecznych gospodarzy przemawia aż nadto za ich systemem rolniczym, tak, że niemożna wątpić o jego stosowności. Gospodarstwo meklenburgskie jest dla nas raczéj niezbitym dowodem, że trzymanie się czystego ugoru faktycznie zysk mu przynosi. Ugor, który tam zachowują, nazywa się czarnym, i o tyle tylko na nazwisko ugoru zasługuje, że rola nie jest zasiana, ani zasadzona; prawdziwego odpoczynku od pluga nie ma, ani nie porasta, i nie jest używaną na pastwisko, ale raczéj czysty ten czarny ugor, który w Weissin w ósmym roku po owsie następuje, jeszcze téj saméj jesieni po sprzątnieniu owsa głęboko się podoruje, przez zimę leży w grubych skibach, zimą się margluje, następującej wiosny i lata jeszcze trzy do czterech razy się orze i wzrusza, a w sierpniu orze się do siéwu. Temu dokładnemu uprawianiu i wyczyszczaniu pól ugorowych, jakotéż wczesnemu ich

zasięwaniu, trzeba bez wątpienia przypisać nadzwyczajnie pomyslny wpływ na plenność, do jakiej płody tylko na ugorze zasiane dójsć mogą.

Ale pomimo tego zwróćmy naszą uwagę na inne okoliczności domowe, które zatrzymanie czystego ugoru czynią koniecznie potrzebném. Wyższe miejsca na górach, gdzie pola z natury do porastania trawą są skłonne, zgoła mokre, źródlaste pola, na których zielska z korzeni i nasienia wypuszczające, rozrastają się i panują, muszą się jako czysty ugor odleżeć. Tylko przez tak dokładne uprawianie ugoru, jakiemu się meklenburscy gospodarze oddają, da się zapobiedz jego zdziczeniu, i nadać mu stosowną kruchość i pulchność; dla takich pól zalecamy przemianę z czystym czarnym ugorem. Odmienianie zasięwu, wzmocnione mierzwienie i wszelkie inne środki, nie zdołają tu zastąpić ugoru i zbytelnym go uczynić. Ten gatunek roli wymaga koniecznie dokładnej uprawy; aby mu ją nadać i utrzymać go w niej, potrzebna jest dla niego czasowa uprawa ugoru. Autora niniejszego artykułu nauczyło wielokrotne doświadczenie dostatecznie, że dla roli tego gatunku całkowite zaniedbanie ugoru nie tylko nie jest przyteczne, ale nadto szkodliwe. Zielska, jak to każdemu praktycznemu rolnikowi wiadomo, może tylko kilkorazowa uprawa zupełnie wytepić, do czego jedynie czysty czarny ugor daje wystarczający czas i sposobność w miesiącach latowych. Staranne wyczyszczenie i rozkruszenie roli, są obok mocniejszego zmierzwienia i wcześniejszego zasięwu, warunkami pewnego urodzaju na takiej ziemi. Czysty czarny ugor i przytém uprawa warzyw, są czynnikami do wykonania tych warunków. Gospodarstwo sześciopolowe z następującą przemianą płodów byłoby dla pól, wspomniane mających własności, podług zdania autora najstosowniejsze:

I.

1. w $\frac{1}{6}$ czysty ugor,
2. - $\frac{1}{6}$ ożmina na mierzwie,
3. - $\frac{1}{6}$ rośliny okopowe na mierzwie,
4. - $\frac{1}{6}$ jarzyna z koniczyną,

5. w $\frac{1}{6}$ czerwona koniczyna do sieczenia,
6. - $\frac{1}{6}$ oźmina.

II.

1. w $\frac{1}{6}$ czysty ugor,
2. - $\frac{1}{6}$ oźmina na mierzwie z czerwoną koniczyną,
3. - $\frac{1}{6}$ koniczyna do sieczenia,
4. - $\frac{1}{6}$ owies,
5. - $\frac{1}{6}$ ziemniaki albo inne warzywa na mierzwie
6. - $\frac{1}{6}$ jarzyna.

III.

1. w $\frac{1}{6}$ czysty czarny ugor,
2. - $\frac{1}{6}$ oźmina na mierzwie z czerwoną koniczyną,
3. - $\frac{1}{6}$ koniczyna do sieczenia,
4. - $\frac{1}{6}$ oźmina na mierzwie,
5. - $\frac{1}{6}$ ziemniaki,
6. - $\frac{1}{6}$ jarzyna.

Aby zapobiedz nieporozumieniu, poddaję przyczyny, które mnie do tego następstwa płodów spowodowały, pod łaskawy sąd moich kolegów.

Co do I. $\frac{1}{6}$ czystego czarnego ugoru, wystarczy obok $\frac{2}{6}$ oźminy, $\frac{1}{6}$ warzyw, $\frac{1}{6}$ latowego zasięwu, i $\frac{1}{6}$ koniczyny przy dwóch mierzwiach na zasięg zimowy i warzywa, aby się grunt z natury mokry i źródlasty do normalnego stanu kultury przyprowadził i w nim utrzymał. Czysty czarny ugor zostawia, jak się powiedziało, dosyć czasu i sposobności do starannego wyczyszczenia i uprawienia roli; a jeżeli w trzecim roku nastąpią warzywa, na któreśmy dlatego mierzwić rozdzielili, ażeby w 5m roku po zasięwie latowym następująca czerwona koniczyna miała silniejsze stanowisko, natenczas, jeżeli koniczyna dobrze się utrzyma, czego się pod temi okolicznościami spodziewać należy, pole przeczyści się i skruszeje; a i po koniczynie następujący zimowy zasięg bez mierzwy uda się zapewne, równie jak i uprawa jednoroczna do sięwu dostateczną będzie, jeżeli razem z tém koniczynę po dwukrotném sieczeniu podrosłą podorać można, co by zawsze czynić wypadało, gdyby się bez niej bydło obyć mogło; gdyż takie

mierzwienie na zielono wywiera pomyślny wpływ na plenność zasięwu zimowego.

Co do II., następuje koniczyna zasiana w oźminie na mierzwie, i znajduje tu jeszcze silniejsze i pewniejsze stanowisko jak pod liczbą I.; tutaj, ponieważ po niej następuje owies, może być zupełnie zużyta. Do owsa potrzeba także tylko jednorazowej uprawy, głębokiego przewracania ziemi w późnej jesieni do siewu. Rola zostaje w grubych skibach przez zimę wystawioną na dobroczynny wpływ śniegu i mrozu. Sadząc lub siejąc po owsie warzywa, utrzymujemy rolę również w dobrym stanie kultury i tłuści. Ponieważ zaś po warzywach ma nastąpić zasięg zimowy, potrzeba na tamte obracać rychle ziemniaki, które już w pierwszej połowie sierpnia z pola zchodzą, ażeby pulchna od ziemniaków ziemia jeszcze się przed siewem ulecz mogła, który w połowie września nastąpić powinien; zastosowanie się do tej reguły odnosi zawsze w skutku pewne obrodzenie się zimowego zasięwu po warzywach.

Co do III. Tutaj obracają się $\frac{2}{3}$ po ugorze i koniczynie, na zasięg zimowy, przez co zyskuje się więcej słomy. Ziemniaki następują tu po mierzwionym zasięwie zimowym, przydadzą się też do jądła i na sprzedaż, i będą wiele warte. Latowy zasięg po ziemniakach jest także pewny.

Ze przez wsunięcie czarnego ugoru przy sześciolletniej perzydzie dla roli tego gatunku i położenia znaleziono sposób, jakim ją do lepszego i pewniejszego plonu przyprowadzić można, którego by bez wszelkiego ugoru nigdy przynieść nie zdołała, rozumieją to wszyscy myślący gospodarze, którzy nad tym bezstronnie zastanowić się zechcą. Wszelkie ostateczności pociągają za sobą szkodę, tym bardziej zaś całkowite zarzucenie ugoru pod wykazanymi okolicznościami. Jeżeli gospodarze meklenburgscy nawet na tak zdroistą rolę, jak pana Hoffszlegera na Weissinie, zachowanie czarnego ugoru w systemie polnym, na ośmioletnim obiegu polegającym, za potrzebę uznali, i przypisują mu zbawienne skutki, których w większych i lepszych zbiorach doznają, tym bardziej musi

się jego dobroczynny wpływ na roli przeciwnego gatunku i położenia pokazywać, a nasz projekt z podaną odmianą płodów powinienny być usprawiedliwionym.

W porównaniu gospodarstwa trzypolowego, które swe tysiącletnie istnienie jedynie regularnemu w trzecim roku powrotowi ugoru było winne, z nowemi systematami polnemi, powinnyby przeplatanie czarnym ugorem od 6 do 9 lat, ze względu na korzyści, które im zmiana płodów, uprawa koniczyzny i warzyw, paszenie w oborach, przynosi, dostatecznym być wynagrodzeniem za rzadsze wracanie się ugoru.

Autor coraz bardziej się przekonywa, że przez odmianę płodów w połączeniu z czystym ugorem, który podług miejscowych okoliczności i własności pól, co 6, 9, 12 lat może następować, można zyskać plon z roli, jaki tylko największy być może; dalej, że korzyść, której się po całkowitem opuszczeniu ugoru spodziewają, więcej na urojeniu, aniżeli na rzeczywistości polega; nakoniec, że ugor jest i będzie najlepszym sposobem wzmacniającym rolę, który ani teraz, ani w przyszłości z pewnością niczem zastąpić się nie da.

Podług tego zdaje nam się, żeśmy pytanie, na czele naszej rozprawy położone, stosownie do naszego przyrzeczenia, bezstronnie roztrząsnęli i rozumowo na nie odpowiedzieli; kończymy, wynurzając nasze życzenie, ażeby rzecz ta znalazła zamiłowanie i zwróciła na siebie uwagę, na jaką zasługuje; korzyść z zastosowania jęj wynikła, jeżeli nie przewyższy oczekiwania, to je przynajmniej z pewnością usprawiedliwi.

Ugor jest poszanowania godny dla swęj starożytności; jest on, że tak powiem, boskiego pochodzenia, i dlatego święty. Oddajmy mu więc należyty szacunek, przyjmując go do naszych ulepszonych systemów polnych, i czcąc naszych przodków, wyznajmy: że starzy téż nie byli głupcami.

Dopisek wydawcy.

Co dobrego i nowego trzeba z chęcią ogłaszać; szkoda tylko, że dobre nie jest często nowe; a nowe nie jest często dobre; dwojakię szczęście, jeżeli jedno z drugim jest połą-

zione; jednakowoż i starém gardzić nie trzeba dlatego jedynie, że jest stare; przypomina się tu referentowi ustęp z to-
astu, który wniósł kiedyś przy pewnej wielkiej uroczystości
agronomicznój:

„Cenmy nowe, starego chętnie się trzymajmy!”

Trzymaliśmy się téż, i, jak mi się zdaje, chętnieśmy się trzy-
mali starego czcigodnego systemu ugorowego. A stary, ten czi-
godny system, łączy się bezpośrednio z najnowszym zbawiennym
systemem: drenowaniem. Obydwa systemy połączone na
stosowném miejscu, w stosownym czasie, w stosowny sposób,
sprowadzą i ukończą dopiero wielką rewolucyą w uprawie
rol, zaczęłą przez drenowanie.

Nie martwy ugor naprawia, zbogaca, wzmacnia rolę;
nie, śmierć rodzi śmierć, życie rodzi życie; tylko mo-
cne uprawianie ugoru, zmiana, zbogacanie ziemi żywiołami
atmosfery, przynosi pożytek i błogosławieństwo. Jeżeli przez
drenowanie usuną się przeszkody, które parowanie roli, wcią-
ganie w siebie powietrza, pozbywanie się kwasów, ulotnia-
nie się, siłę przesiąkania wstrzymywały; jeżeli rola stanie się
jakby gębka, która chciwie się napawa i bez trudności zno-
wu ciecz z siebie wypuszcza; wtenczas dopiero ugor będzie
mógł dobrze, zupełnie i rozlegle skutkować, jak powinien,
wtenczas dopiero będzie, podług miejsca i okoliczności, sze-
ścio-, dziewięcio-, albo dwunastoletni powrót ugoru prawdzi-
wą kąpielą dla roli! — Liczby przemawiają i dowodzą, po-
równawcze próby (dokładnie prowadzone) wykażą po 6, 9,
12letnim obiegu w liczbach słuszną przytoczoną prawdę;
obrachunek jednego roku i jednego siéwu nie doprowadzi do
żadnego rezultatu. Skoro zaś do takiego obrachunku wszy-
stko się bez uprzedzenia doliczy, wtenczas wykaże się wpra-
wdzie, że gospodarstwo bez wszelkiego ugoru częstokroć na
pozór, co do *brutto*, zadziwić może, ale co do *netto* waga
bardzo się spuści.

Gdzie zaś jeszcze na ciężkim głębokim gruncie ugor i me-
chanicznie jest pożyteczny, tam znika wszelka wątpliwość.

Przyczyny, które szanowny autor powyższej rozprawy do

przytoczonych trzech płodozmianów podaje, zasługują z pewnością na wszechstronne ocenienie. Wydawca ważną tę rzecz z chęcią pod rozwagę wszystkich poddaje, i pozwala sobie dodać tutaj następujących kilka uwag.

Co do I. i II. Że w sześciu latach dwa razy zimowy zasiów zachodzi, jak pod I., uważa referent właśnie za rzecz słuszną, ze względu na potrzebę słomy w gospodarstwie, i dlatego niechętnie widzi, że się w kolei pod II. od tego prawidła ma odstąpić. Mierzwienie pod warzywa, jeżeli się tu ziemniaki rozumieją, nie podoba się referentowi; sianie koniczyny jaknajwcześniejsze po mierzwie jest zapewne dobre, ale to się też da i w inny sposób osiągnąć, gdyby się pole 3 i 6 podzieliło i na połowie pola 6 stosowne przedpłody zasiały, byłoby odpowiednio temu więcej zboża zimowego. — Co do III. Najpewniejsze plony będą zapewne na głębokim, ciężkim gruncie, pod III., zwłaszcza, jeżeli pole 6 podzielone zostanie i połowa jego zasieje się mieszaniną bobu i wiki, albo też rychłą paszą (w jesieni zasianą), i w następstwie rzepą itp.

XXVI.

Ułamek z historii roślin.

Pod tytułem: „*Ziemia, roślina i człowiek*,” wyszły interesujące popularne opisy z historii naturalnej przez Duńczyka Joakima Frederika Schouw, z których następujący krótki wyciąg przytaczamy:

W jednym z pierwszych rozdziałów dowiadujemy się, że „ponieważ rośliny w ogóle przez 2000 lat wcale się nie zmieniły, wielkie jest podobieństwo do prawdy, że i w dawniejszym historycznym czasie żadnych odmian nie doznały, i tym sposobem, chociaż się tego ściśle udowodnić nie da, ale jednak z największą pewnością przypuścić można, że w historycznym czasie żadne nowe gatunki roślin nie powstały.”

„Skoro zaś świat roślinny się nie odmienił, to i o klimacie to samo powiedzieć można; gdyż klimat i świat roślinny tak ściśle ze sobą są połączone, że zmiany w stosunkach klimatu muszą koniecznie zmiany w świecie roślinnym wywołać.”

Na tej drodze przychodzi autor do tego ważnego wniosku: „że ta sama natura, która nas otacza, i naszych pogańskich przodków przed tysiącem lat otaczała; że ta sama natura, w pośród której starzy Egipcyanie, Grecy i Rzymianie żyli, i

teraźniejszych mieszkańców Egiptu, Grecyi i Włoch otacza; że natura ciał została niezmienną, albo przynajmniej mało co się zmieniła, kiedy rodzaj ludzki tak w ogólności, jakoteż w pojedynczych plemionach narodowych, tak bardzo się odmienił, że natura stała w miejscu, albo mało co postępowała, kiedy duch ludzki rozwijał się aż do teraźniejszego stanowiska.“

Daliej wystawia nam to pismo zajmujący obraz, tyčzący się „powstania teraźniejszego świata roślinnego.“

Roztrząsa pytania: czy každy gatunek roślin początkowo na jedném miejscu wyrosł; czy jeszcze nowe gatunki powstają; czy też stwarzanie teraźniejszego świata roślinnego już ukończone; czy teraźniejszy świat roślinny na jeden raz się zjawił; czy tylko zwolna występował; czy są teraz rośliny, które nas doszły z pierwiastkowego świata, i które z naszych teraźniejszych roślin są starsze lub młodsze?

Po rozbieraniu tego nadzwyczajnie zajmującego, lubo zawsze jeszcze tak ciemnego zadania, że naukowość przed niémi tak, jakby przed niemym sfinxem natury stoi, następuje rozdział „o roślinach pompejańskich,“ t.j. o tych roślinach, które w Pompeji, mieście przed 1800 laty przez wybuch Wezuwiusza zasypaniem, i może przed 100 laty wynalezioném i odkopaném, częścią w obrazach, częścią w resztach naturalnych odkryto. Autor krótko wykazał, że przed 2000 laty w Pompeji chodowano pinele, cypresy, sosnę z Alepu, karłowatą palmę, drzewo oliwne, oleander, bluszcz, wino, figi, pszenicę, jęczmień, proso, bób, dzikie szparagi, cebulę, rzodkiew i rzepę; że przeciwnie aloes, indyjskie figi, drzewo morwowe, roślinę bawełnę wydającą, ryż, gryżę, ananas, pomarańcze, cytryny, cedrat, dopiero w późniejszym czasie wprowadzono.

Po krótkim rysie spadającej corocznie w rozmaitych stronach wody deszczowej, przy czém rolnik przypomni sobie przysłowie: „po deszczu rośnie trawa“, przedstawia szósty rozdział w badaniu przyczyn „malaryi“ smutny obraz zniszczenia, które ta z zarazliwych wyziewów w błotnistych spadzistościach i równinach powstająca endemiczna choroba we Włoszech sprawia, i corok wielką liczbę ludzi w najokropniejszy sposób zabija.

Ta nieszczęsna plaga krajowa jest przyczyną, że w tak zdrowych niegdyś Włoszech, pod niebem, którym żaden kraj w Europie obdarzony nie jest, średnia długość życia ludzkiego tylko 30 lat wynosi, i że w przecięciu, jak n.p. w Toskanie, 34ty, a przed niedawnym czasem w Varreggio nawet 15ty człowiek rocznie umiera.

Gdzież się podziały owe 33 miasta Wolsków, które na pontyńskiej równinie stały? Ostia była niegdyś ludnym miastem, teraz jest okolicą błotnistą, w której zimą gromady czarnych bawołów w pół dzikim stanie się pasą, a latem jest to błoto miejscem morowego powietrza.

W ogólniejszym botanicznym temacie: „o przeznaczeniu borów w naturze“, roztrząsa autor pytanie, jaki wpływ bory na naturę i klima okolic wywierają, i czy słuszną jest obawa, że potomność przy wzrastającym оголаcaniu gór z borów, będzie cierpieć niedostatek produktów leśnych? Zapewne mają bory wielką ważność, i o ile stoją w właściwym stosunku do uprawianej ziemi, przyczyniają się do harmonii praw natury. — One ściągają gromy i rozdzielają je na dobroczynne deszcze, jako przewodniki elektryczności działają na naszą atmosferę. Podsycają źródła i strumyki, które połom żyzności udzielają, i zmniejszają mnóstwo wody na powierzchni ziemi płynącej. Wciągają swemi liśćmi szkodliwe wapory i przywracają powietrzu czystość i świeżość. Pokrywają wierzchołki gór, utrzymują i umacniają ziemię na stromych spadzistościach pagórków, miarkują gwałtowność lodowatych wiatrów północnych i działanie gorących wiatrów południowych. Służą one, ponieważ powietrze w borach wolniej się ociepla i oziębia, aniżeli na otwartem polu, za regulatorów ciepłiku, i zmniejszają, ze względu na temperaturę, różnicę pomiędzy dniem i nocą, pomiędzy ciepłymi i zimnemi dniami, a nawet pomiędzy porami roku. — Prócz innych przykładów doznały tego osobliwie Włochy, jaki los wytepienie borów krajowi zgotować może.

Marchand („o wycinaniu borów na górach“ 1849) zniszczenie to w następujących maluje słowach: „Nie widziałem

jeszcze tak smutnego kraju, jakim są głębokie łańcuchy Apenin od Genuy aż daleko na wschód państw rzymskich. Apeniny i ich gałęzie są prawie już tylko straszliwymi ruinami, łańcuchem urwisk ziemi. Góry są nieurodzajne, najpiękniejsze doliny zalane rzekami, albo przynajmniej tém niebezpieczeństwem zagrożone. Widać tu zmniejszającą się oczywiście ludność, w miarę jak woda ścieśnia obręb ziemi do uprawy zdatnej. Na miejscu pięknego, swoją żyznością tak bardzo odznaczającego się kraju Wolsków, znajdujemy po dziś dzień pontyńskie błota.“

Następstwo myśli nie poprowadziło autora tego pisma do przedstawienia tych wpływów, ale raczej do tego, że człowiek z postępem kultury tym zacięciiej przeciwko borom występuje. „Zwróćmy,“ powiada, „naszą uwagę na ludzi, a zobaczymy, że narody na najniższym stopniu rozwinięcia często ściśle się do borów przywiązują. W zimniejszych krajach, gdzie drzewa w ogóle nie wydają owoców, lub tylko niesmaczne i mało pożywne, żywią się i przyodziewają mieszkańcy szczególniej dziczyzną; pokolenia narodowe występują wtenczas jako polujące. W strefie gorącej zaś ludy na tym samym stopniu będące żywią się głównie owocem drzew, lub téż rdzeniem pniów, jak niektóre narody Brazylii. W Ameryce południowej mamy nawet przykład, że pewien szczep narodowy tak prawie jak małpy na drzewach żyje, a nawet, że byt jego do pewnego gatunku drzewa tak dobrze jakby był przywiązany. Są to Guaraunowie przy ujściu rzeki Orinoko, żyjący palmą Maurycya i na niej. W czasie kiedy ziemia jest zalana, zawieszają pomiędzy drzewami téj palmy wiszące maty, splecione z szypulek ich liści. Te maty pokrywają glinką, i na tém palą ogień, śpią i wielką część swego życia przepędzają. Pień wydaje im mąkę, a sok tych drzew wino palmowe.

Narody koczujące przeciwnie omijają bory, dając pierwszeństwo wielkim, bogatym w trawę równinom. Skoro zaś naród wzniesie się do rolnictwa, wtenczas już drzewa wadzają motyce i pługowi, a bór mniej daje korzyści, aniżeli rola, ogród lub winica. Z wzrastającą liczbą ludzi ciągnie się

zniszczenie dalej, „gdyż potrzeba drzewa na domy, mosty, do opalu, na sprzęty, narzędzia, statki, i do nieprzejrzanego morza potrzeb rękodzielnych i przemysłowych.“

W następujących dwóch rozdziałach wystawia autor „stosunki jeograficzne roślin pożywnych: pszenicy, żyta, jęczmienia, owsa, tataraki, ziemniaków, kukurydzy, ryżu, bobu, soczewicy, prosa, grochu, dury, yamsu, daktyłów, manioku, drzew pizangowych, chlebowych, kokosowych, batatów, sago, salepu, taro, chayote it.d.“ a potem „jeograficzny rozkład roślin zdo-
biących.“

W ostatnim względzie kończy powabne opowiadanie następującem zdaniem: „Trudnienie się kwiatami i sadzenie roślin, przyczynia się nietylko do utrzymania zdrowia, ale téż łagodzi namiętności, i unosi umysł ponad życie powszednie. W domu, przed którym widzimy porządnie założony ogródek z kwiatami, panuje zawsze prawie wewnętrzny porządek; a gdzie na dworze stoją półki z kwiatami, wewnątrz zwyczajnie stoją półki z książkami.“

XXXVII.

Kupowanie saletry chilijskiej i guana w porównaniu z kupowaniem słana albo słomy.

Zalecano już często w pismach i wystawiono jako rzecz niewątpliwą, że lepiej jest sprzedać słomę, którą gospodarstwo wydaje, i za to kupić kunsztownych materyałów mierzwnych. Między innemi powiedziano: że przy wypuszczaniu dóbr ziemskich w dzierżawę, ta zasada: „ażeby słomy pod żadnym warunkiem z gumien nie pozbywać“, nadto jest ograniczająca; że takie prawa były dawniej potrzebne, ale teraz już na nie uważać nie można, bo kto zbywającą mu słomę sprzeda i pieniądze za nią obróci na zakupienie kunsztownych materyałów mierzwnych, nie postępuje źle ze swoją własnością. — W innych rozprawach odwołują się pewni agronomowie do zdania chemika, prof. Stöckhardta, podług którego możemy się w mierzwienu zupełnie obyć bez słomy, jeżeli za sprzedaną lub spazoną słomę innych materyałów mierzwnych taniej można dostać.

Pod słomą, którą gospodarz ma sprzedać, rozumie się tylko to, której bydło do gospodarstwa potrzebne nie zje; gdyż

słoma targana i inne jej szczątki muszą być obrócone na podścielkę dla bydła. Za tę zaś wpłynęłoby tylko bardzo mało dochodu, za który mało co guana kupićby można. Ale też i żaden rozsądny gospodarz nie sprzeda swojej podścielki i nie pozwoli, żeby bydło w swoim własnym gnoju zniszczyć miało. Kiedy zaś jest mowa o zbywającej w jakim gospodarstwie słomie, komuż się nie nasuwa pytanie: ilu to gospodarstwom zbywa słomy na sprzedaż? Jak wiele jest raczej gospodarstw ubogich szczególnie w podścielkę i w ogóle w produkcją słomy! — Gdzie zaś corocznie pewna ilość słomy zostaje, tam nie trzymają dosyć bydła; staranie rządu takiego gospodarstwa musi przeto do tego zmierzać, ażeby się stosunek słomy do silnej paszy wyrównał. Nie tak to prędko, prawda, da się to uskutecznić jak napisać, gdyż zawsze kilka lat wyjdzie, nim się całe gospodarstwo do tego da urządzić i przygotować. Czy teraz oględny rolnik w tym czasie, kiedy do zbytnej słomy braknie mu przymieszki, dla powiększonej ilości bydła ma sprzedać słomę i za te pieniądze kupić kunsztownej mierzwy? Nie! Niech lepiej do zbytnej słomy dokupi dobrego siana i potem więcej bydła trzyma, dopóki sam tyle mocnej paszy nie dostanie, że siana kupować już nie będzie potrzebował.

Przypuśćmy, że rolnik obraca na guano i saletrę chilijską 100 tal. rocznie. Za te pieniądze niech kupi dobrego siana w małych miasteczkach, gdzie corocznie wielką ilość dobrego siana sprzedają, i płaci za centnar 12 ósmaków w przecięciu. Za 100 tal. dostanie więc dobrego siana 200 centnarów, czyli 22,000 funtów, którym dwie krowy przez cały rok wyżywić może. Krowa, która na dzień 33 funty siana dostanie, może dobrze doić. Zachodzi teraz pytanie: czy całoroczne odchody od dwóch krowy tyle siły mierzwniej naszym roślinom dodają, co 20 centnarów guana albo 15 centnarów saletry chilijskiej, któreby za 100 tal. zakupił? — Chcąc na to pytanie dostateczniej odpowiedzieć, musimy wziąć chemika do pomocy, gdyż w ten sposób łatwiej dojdziemy do celu, aniżeli na drodze praktycznej, do czego byśmy przynajmniej 10 lat czasu

potrzebowali. Chemia, mimo przeciwięstwa wielu panów, jednak się trochę do praktyki gospodarskiej przyda.

Dr. Schrader porównywa w dodatkach do nauki o mierzwie str. 36 azot zawarty w kunsztownej mierzwie i w odchodach bydła, i powiada: Jedna krowa, trzymana w oborze, daje rocznie 28,400 funtów czystych odchodów, które 133 funtów azotu w sobie zawierają. Dwie krowy zatem wydają w swych odchodach 266 funtów azotu, 20 centn. guana albo 15 centn. saletry chilijskiej, tylko około 240 funt. Azatem w mierzwie od dwóch krów znajduje się rocznie 26 funtów azotu więcej, który stosownie do zwyczajnych cen guana it.d. ma wartości 10 tal.

Oprócz tego przynosi użytkowanie z dwóch krów po 10 tal., azatem 20 „
 czyli razem 30 tal.

więcej; taka jest prowizya od wydanych 100 talarów.

Ztąd wypadają dla praktyki następujące przepisy:

1. Kto ma wiele zbytecznej słomy w swém gospodarstwie, niechajże ję nie sprzedaje, ale raczej niech dokupi dobrego siana i trzyma sobie więcej krów lub owiec. Zwierzęcy bowiem gnój dodaje roli dłuższej trwałości, żyzności, kiedy kunsztowne materiały mierzwne swą siłę w jednym roku wyczerpną.

2. Dobre siano z łąk jest wyborynym środkiem do uzyskania dobrej i skutecznej mierzwy. Doskonały gospodarz musi dla swoich łąk poświęcić tyle starania, ile dla roli, gdyż one placą za podjęte około siebie trudy gotówką, usuwając potrzebę kunsztownej mierzwy.

3. Kto ma corocznie wiele zbytecznej słomy ze swego gospodarstwa na sprzedaż, ten musiał zapewne w urzędzeniu swego gospodarstwa wielki błąd popełnić, który koniecznie naprawić trzeba.

4. Kto ma sposobność kupowania dobrego siana po 12 do 16 ósmaków, ten nie ma przytęm żadnej szkody, gdyż ono jest pomocą w prowadzeniu całego gospodarstwa. *H. Becker.*

(Tygodn. prakt.)

PODŚCIEŁKA MARGŁOWA

przez

Ch. Brame.

Autor trudnił się przez wiele lat u gospodarzy badaniem gnoju i podściełki. Spostrzeżenia, które tu umieścić zamysła, tyczą się korzyści, jaką w praktyce przynosi używanie marglu, tufu, kamiennego wapna, jako podściełki w oborach, a stokrotne dostrzeżenia we względzie podściełki i gnoju doprowadziły autora do następujących rezultatów:

1. Podściełka margłowa, jakoteż z potłuczonego tufu, albo dziurkowatego kamiennego wapna, zawsze traci znaczną ilość ammoniaku, tak, iż w oborach, gdzie się wyłącznie jednego z tych ciał używa, nawet solan amiantu, którego autor do swych badań użył, kilka metrów nad ziemią dużo białych wyziewów wydaje. Jeżeli ta podściełka dostatecznie nasycona na podwórze się wyrzuci, straci tam największą część rozwiniętego w jej porach ammoniaku, szczególnie

w górnych warsztach, a strata ta jeszcze się bardziej przez transport powiększa. Przekonawszy się autor o tém kilkakrotnie na polu, zrobił doświadczenie, które wszelką w tym względzie wątpliwość usuwa; kazał bowiem uryną nasycony margiel z obór szkoły agronomicznej w Charmoise przesłać do Tours, gdzie tenże przywieziony już tylko ślady ledwie ammoniak w sobie mieścił, kiedy w stajni dużo go w sobie zawierał.

2. Podczas doprawiania zwyczajnego gnoju ginie znaczna ilość ammoniak. W departamencie Indre-Loire zarządzana mierzwa, jeżeli na spadzistych miejscach, licznych na pagórkach założonych folwarków, się rozprostrze, traci większą połowę swęj gnojówki; téj niedogodności starają się przez to zapobiedz, że ją otaczają i przykrywają marglem albo tufem; ztémwysztkiém łatwo odgadnąć, że ammoniak wciąż z nięj wychodzi. Niektórzy gospodarze używają do wstrzymania gnojówki ziemi; ale ten sposób, który sam przez się złym nie jest, mógłby tylko w takich okolicach przydać się na co, gdzie tak, jak w dopiero nazwanym departamencie, rola w ogólności składa się z krzemionkowej glinki, i gdzie koniecznie marglu potrzeba, aby jęj nadać pulchności. Gdzie owce w owczarniach żywią, zbiera się czasem podścielka przez 5 do 6 miesięcy i dłużej, a w tym razie rozwija się w powietrzu owczarni ciągle znaczna ilość ammoniak, nawet chociaż się słomy na podścielkę używa; w skutek tego owce wielu chorobom podpadają. Najlepszy środek do zapobieżenia stracie ammoniak przy zwyczajnej mierzwie stajennej, jest podług dostrzeżeń autora ten, ażeby się mierzwę świeżą słomą na kilka cali grubo przykryło; tym sposobem można rozwijanie się ammoniak zupełnie przytłumić. Kładąc bezustannie na gnój tę słomę, która się dopiero zacznie

rozkładać, można jeszcze największą część ammonia-ku powstrzymać. Świeża zaś słoma działa głównie jako ciało dziurkowane, przez adhezyą, utrudniając przytém powietrzu przystęp. Najlepszy skutek przynosi tutaj udeptywanie gnoju przez zwierzęta. Woda, albo uryna, zbierająca się w środku, nie jest skuteczna, a bardzo mokra mierzwa traci wiele ammoniaku.

3. Uznając potrzebę używania marglu na podścielkę z przyczyny niektórych gatunków roli, którym takie mierzwienie sprzyja, albo dla oszczędzenia kosztów transportu, trzeba następujący przepis zachować: należy dawać na przemian warsztę marglu i zwyczajnej podścielki, przezco rozwijanie się ammoniaku, chociaż się zupełnie nie przytłumi, to jednak bardzo zmniejszy.

4. Autor doszedł tego, że margiel nietylko traci zgęszczony już w swych porach węglan ammoniaku, ale że nadto ma tę własność, że przyspiesza rozkładanie się uryny i zamianę jej na węglan ammoniaku; uryna, którą margiel w siebie wciągnął, przechodzi z tej przyczyny bardzo prędko w fermentacyą, co znacznie pomnaża stratę ammoniaku. Nadto węglan wapna rozkłada tworzący się saletran ammoniaku it.d. Co się o marglu powiedziało, tyczy się także tufu i kamiennego wapna.

Z tego się pokazuje, że marglu można tylko wyjątkowo za podścielkę używać. Doświadczenie zdaje się prawdą potwierdzać, że pewne gatunki roli marglem korzystnie mierzwić się dają, który jest nasycony mniej lub więcej rozłożonymi częściami uryny, pomimo zachodzącej przytém straty ammoniaku; z takim marglem tak się rzecz ma, jak z bardzo zgniłym gnojem, który tylko pod pewnemi okolicznościami jest bardzo pożyteczny. W ogóle jednak użycie marglu powinno być tak ze względu na ekonomią, jako téż na zdrowie bydła ograniczone, a najczęściej trzeba go tylko na przemian

z mniej lub więcej grubemi warsztami słomy, łądyg janowcu i innych roślin używać. Używanie glinki zamiast marglu jest bez wątpienia bardzo dobre, ale nie można z niej korzystać, jeżeli mierzwa na rolę jest przeznaczona, w której glinka już przeważa, i którą dla tego trzeba uczynić pulchną.

ZZZZZ

XIMOWY GROCH I OREGONSKI GROCH

Ximowy groch, który w roku 1849 odkrył w Oregonie, jest bardzo podobny do grochu krasnego, ale ma większą wartość. Jest on bardzo zdrowy i daje dużo soku. Jest on bardzo podobny do grochu krasnego, ale ma większą wartość. Jest on bardzo zdrowy i daje dużo soku.

W Hohenheim pisano o tym w roku 1849, co następuje: „Od 3 lat uprawiają ximowy groch w Hohenheimie na próbie, który tak się do siebie najlepiej przystosował, że go można za pewny uważać, a mianowicie za bardzo pewny”.

W Hohenheim pisano o tym w roku 1849, co następuje: „Od 3 lat uprawiają ximowy groch w Hohenheimie na próbie, który tak się do siebie najlepiej przystosował, że go można za pewny uważać, a mianowicie za bardzo pewny”.

W Hohenheim pisano o tym w roku 1849, co następuje: „Od 3 lat uprawiają ximowy groch w Hohenheimie na próbie, który tak się do siebie najlepiej przystosował, że go można za pewny uważać, a mianowicie za bardzo pewny”.

W Hohenheim pisano o tym w roku 1849, co następuje: „Od 3 lat uprawiają ximowy groch w Hohenheimie na próbie, który tak się do siebie najlepiej przystosował, że go można za pewny uważać, a mianowicie za bardzo pewny”.

W Hohenheim pisano o tym w roku 1849, co następuje: „Od 3 lat uprawiają ximowy groch w Hohenheimie na próbie, który tak się do siebie najlepiej przystosował, że go można za pewny uważać, a mianowicie za bardzo pewny”.

XXXIX.

ZIMOWY GROCH I OREGOŃSKI GROCH.

Zimowy groch.

Z Hohenheimu pisano o tém w roku 1849, co następuje:

„Od 5 lat uprawiają zimowy groch w Hohenheimie na próbę, który tak się do tutejszego klimatu przyzwyczał, że go można za pewny uważać, a mianowicie za daleko pewniejszy od zimowej wiki.

On sam prawie pomiędzy żytem silnie się oparł tęgemu po części mrozowi zimowemu i już od dwóch lat się ją go z najlepszym skutkiem na wielkich polach w pomieszanu z żytem.

Tym sposobem pomnaża plon pola w ziarnie i słomie o wiele, i ma szczególną wartość jako zasiów pomiędzy żytem.“

Ze Styryi piszą niedawno:

„Ministerstwo uprawy roli udzieliło towarzystwu rolniczemu styryjskiemu szarego grochu zimowego do zasiania na próbę, którą robiono od roku 1849 do 1853 na podwórzcu towarzystwa.

Dnia 29. września 1849 zasiano zimowy groch na trzech

kawałkach po 2 sążnie kwadratowe, i to na pierwszym 10 łótów czystego nasienia, na drugim 5 łótów żyta, a 5 łótów grochu; na trzecim zaś 6 $\frac{1}{2}$ łóta żyta, a 3 $\frac{1}{2}$ łóta grochu. Groch doszedł w jesieni wysokości 6 stóp i nie doznał przez całą tęgą zimę najmniejszej szkody. Na końcu maja zaczął kwitnąć, a 8. lipca było nasienie już tak wykształcone, że można było go sprzątać. Tylko na trzecim kawałku tak go żyto zakryło, iż żadna roślina nie mogła zupełnie się rozwinąć.

Zimą roku 1851 i 1852 przetrzymał ten groch zupełnie i przedstawiał bardzo pocieszający widok.

Jak zaś wybornie zimę roku 18 $\frac{5}{8}$ przetrzymał i jak wybornie teraz stoi, o tém może się każdy naocznie przekonać na podwórzu, do prób agronomicznych przeznaczoném.

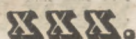
Z pomiędzy wszystkich w najnowszym czasie zalecanych roślin, żadna nie zasługuje na tak wielką uwagę praktycznych rolników, jak rozpowszechniony przez kr. ces. ministerstwo uprawy roli groch zimowy, a wydział centralny znajduje się w przyjemném położeniu, że może gospodarzy zapoznać z nasieniem tego wiele obiecującego owocu.“

Groch oregoński.

Nową rośliną, którą otrzymane, cokolwiek może za entuzjastyczne, doniesienie pewnego amerykańskiego gospodarza jako najznacześniejsze nowe zjawisko w świecie rolniczym od 30 lat mianuje, i o której utrzymuje, że większe szczęście Stanom zjednoczonym przyniesie, jak same nawet koleje żelazne, jest groch oregoński (Oregon pea), na który niniejszém, (ile nam wiadomo, pierwszy raz w Europie), uwagę zwrócić chcemy. Jestto roślina krzewiasta z wielkiém mnóstwem gałęzi, dochodzi 5—6 stóp wysokości i wydaje na każdej gałęzce wiązki o 4 do 10 strękach, z których każdy zawiera około 15 ziarn w sobie. Łodyga i liście dają najpiękniejsze siano w świecie, nie tylko pod względem swój własności, ale téż i ilości; żadna roślina pastewna w Stanach zjednoczonych

nie ma tyle wydawać, i żadnej nie ma bydło, owce i konie z większą jeść chciwością. Do tego jeszcze groch ten na najgorszej roli nietylko się udaje, ale właśnie na niej najlepiej się udaje, a po spaszaniu i podoraniu cudnie ma działać na ulepszenie roli.

Czyby się ta roślina pod niemieckim niebem krzewić dała, nie możemy naturalnie tu ztąd o tém sądzić; ale położenie okręgu oregońskiego, z którego pochodzi, nie daje nam o podobieństwie tego zupełnie wątpić; zachęcanie zaś do podjęcia próby, nie będzie zapewne po za obrębem niniejszego pisma leżało. Nadmieniamy jeszcze, że do siéwu można tego gatunku grochu, którego bushel w przeszłym roku po 80 dolarów sprzedawano, obecnie za 40 doll. (80 tal. za szefel) dostać, i to, jak wspomniane doniesienie powiada, pomiędzy innymi u jakiegoś pana A. B. Rozell w Nashville, Teunesee w Stanach zjednoczonych.



O chodowaniu drzew.

● mierzwienu ziemi dla drzew owocowych można następujący sąd wyrzec: żadnemu drzewu owocowemu nie służy mocna, olejowata i tłusta mierzwa, ani ze względu na jego zdrowie, ani na owoce. Jemu przydatne są bardziej słone części do urodzajności. To się pokazuje już z całej jego budowy, gdyż natura ze wszystkich roślin najwyżej je w powietrzu postawiła, i dla tego tyle milionów dziurek i otworów w jego liściach i korze utworzyła, ażeby więcej części pokarmowych z powietrza wciągnąć w siebie mogło. Dla tego też jego owoce widocznie są smaczniejsze i lepsze tam, gdzie stoi w roli margłowatěj, cokolwiek wapnistěj, aniżeli gdzie ziemia jest oleisto-tłusta, czarna lub mierzwiona. Ztąd też trzeba gnoj (którego i tak tylko wtenczas, kiedy jest zupełnie zgniły, używać należy) bardzo oszczędnie i przezornie z jego ziemią mieszać. Nawet jabłonie, które zwyczajnie zupełnie świeżą ziemię lubią, cierpią bardzo na oleistym gnoju i w nadmiarze jego dostają murszu; grusze jeszcze mniej go znieść mogą; wiśnie wcale nie. Najwięcej wytrzyma śliwa.

XXXI.

MIĘSZANIE ZIEMNIAKÓW Z INNEMI ROŚLINAMI O GŁÓWKOWYCH I PODŁUGOWATYCH KORZENIACH.

Austryjacki lekarz, Dr. Malfatti, domyśla się, że przyczyna choroby ziemniaków leży w wyrodzeniu się dwojakiego rodzaju w gatunku téj rośliny, i stara się uleczyć je przez odpowiednie mieszanie. Połączył ziemniaki z innymi roślinami o główkowych i podługowatych korzeniach, mianowicie z bulwami, georginami, *carduus hispania* itd., z najlepszym skutkiem. Rezultaty jego doświadczeń, które do przywrócenia zdrowia i znacznego polepszenia ziemniaków doprowadziły, są, ponieważ mogą być bogate w skutki, uwagi godne, i zasługują z pewnością na jaknajwiększe rozpowszechnienie, do czego tutaj krótkim wyciągiem przysłużyć się chcemy.

1. Ziemniaki zostały, jak zwyczajnie przy rozrzynaniu, na kilka części (podług tak nazwanych ók) podzielone i z kielkami rośliny, mającej się z niemi sparzyć, tuż obok nich w ziemię wsadzone. Korzenie bulwy i daliów również tak jak ziemniaki rozerznięto. Korzenie cyklaminów zostały całe. Ponieważ kardy nie mają główkowych, lecz tylko podługowate

korzenie, dlatego wsadzono części ziemniaków z kielkami tylko pod ich korzenie.

2. Przy podwójnym wybieraniu pierwszych spostrzeżono, że co się tyczy bulwów, liczba ich główek stała do ziemniaków w stosunku trzech do dwóch; co do daliów, była równa, i obiedwie z ziemniakami połączone rośliny rosły swobodnie aż do pokrycia się kwiciem, kiedy z roślinami *cyclamen europaeum* i *carduus hispania* przeciwnie rzecz się miała.

3. Najosobliwsze było sparzenie ziemniaków z cyklaminem. Ta dzika roślina tak się mało na zewnątrz rozwinęła, że o skutku próby długo powątpiewano; podobnie działo się i z kardami, których pojedyncze listeczki przy łodydze ziemniaków rzadko się gdzie pokazywały. Tém większe było zadziwienie, gdy przy wybieraniu właśnie tutaj znalazły się najpiękniejsze i najliczniejsze ziemniaki, tak, iż się zdawało, jakoby obiedwie obce rośliny swój wzrost poświęciły na korzyść ziemniaków, a cyklamen do tego jeszcze własne swoje zdrowie; gdyż przy każdym egzemplarzu cyklaminu były dwie, trzy, do czterech główek téj rośliny nadpsute, a nawet aż do gruntu zgniłe. Ponieważ ta choroba zewnątrz zupełnie była podobna do choroby ziemniaków, bardzo bliskie było pytanie: czy cyklamen nie nabawił się zarodku choroby ziemniaków? Zapytani w tym względzie znakomici botanicy oświadczyli, że cyklamen, który zwyczajnie służy na paszę dla krów i świń, téj chorobie nie ulega.

4. Obfitość korzeni kardu, który Dr. Malfatti corocznie choduje, podała mu myśl parzenia ziemniaków z niemi, a rezultat był jeszcze mniej spodziewany, gdyż ta roślina wcale do klasy tuberozów nie należy. Po wsadzeniu ich w parze, nastąpiło życie czysto pasożytne, ziemniaki tak mocno się przyczepiły do korzeni kardu, że z nich soku i smaku w pełnej mierze nabrały. Przymiennie jako roślina pasożytna ziemniaki nie tylko rozwinęły się jaknajbardziej i najpiękniej, ale, co jeszcze szczególniejszego, prawie żadnych własnych korzeni nie wypuściły. Skoro już teraz jest podobieństwo, że zie-

mniaki nawet z innymi roślinami, oprócz klasy tuberozów, mieszając się dadzą, jakie obszerne pole otwiera się tutaj dla agronoma! Jakie osobliwe i pożyteczne doświadczenia można tu robić! nie rachując w to tych, które na obszerne polu roślin o główkowych korzeniach z większą jeszcze pewnością podejmować można.

5. Cała nowa generacja ziemniaków, które z tych czterech mieszanych stadeł powstały, przeznaczona jest do przyszłego sadzenia; a gdyby te zasadzone rośliny uszły wszelkiej choroby, jak się to w tym roku trafiło, chociaż na sąsiednich polach ziemniaki gniły, wtenczas zadanie będzie rozwiązane, a potem można uważać tę amerykańską roślinę za nacyonalizowaną.

na kształt chmielu w wiązach. Gatunek dy. Herb. wina...
 rośnie tu nad Wisłą czesto blisko, i ma wielkie podobieństwo
 do chmielowej (lupulina), ale jest jeszcze mniejsza, i dlatego
 wiele nasienia z niej dostać nie podobna — inaczej i ta mo-
 gaby być siana na pastwisko. *Trifolium spadicatum*, białe.
 ta koniczyna, nie jest jeszcze dotychczas rośliną agronomiczną.
 Rośnie blisko na suchych, wyniosłych łkach, ale tylko na
 1 do 1 stopy wyżej, i nasienia jej także trudno dostać. Ma
 też mało tylko kłosek, i dlatego mało może się zdać
 do uprawy.

XXXXII.

Na zaprzęcie para...
 nieco opisana. *Medicago falcata*, żółta (szwedzka) lucerna. Tę
 uprawiają już w naszym czasie w wielu dobrych miejscach.
 W Starob. Prusach rośnie tak jak w Szwecyi blisko
 Łabryn, ta jednak nie podobna być. Rośnie na kładzin
 nie bardzo gęsto, i daje sianę w du-
 żym

Lucerna chmielowa.

Medicago lupulina, lucerna chmielowa. Tę do rodzaju koniczyny należąca roślinę już od kilku lat uprawiają w okolicy Halli, szczególnie w powiecie mansfeldskim, na pastwisko dla owiec, i nawet już dalej się rozpowszechniła. Należy ona, podług Lineusza, do rodziny *medicago*. W północnych Niemczech znajdują się 4 gatunki: 1) *Medicago sativa*, modra (francuska) lucerna, 2) *Medicago falcata*, żółta (szwedzka) lucerna, 3) *Medicago lupulina*, chmielowa lucerna, 4) *Medicago minima*, najdrobniejsza lucerna.

Lucerna chmielowa, dla swych leżących, prawie czolgających się łodyg, nie zda się do koszenia. Na gruncie gliniastym, suchym piasku, wyborną daje paszę dla owiec — nie tak dla bydła. Jest rośliną trwałą i długo wytrzyma; może być siana tak pomiędzy zbożem zimowém, jakotóż i latowém, i znosi zimna i niepogody. Że zaś, jak powiedziano, tylko na pastwisko służy, najlepiej ją siać zmieszaną z białą koniczyną, albo trawami pastewnymi. Nasienia trudno dostać, trzeba je często zrywać i wtenczas jeszcze ciężko je wydobyć z małych czarnych strączków, siedzących

na kształt chmielu w wiązках. Gatunek 4ty, *Med. minima*, rośnie tu nad Wisłą często dziko, i ma wielkie podobieństwo do chmielowój (lupulina), ale jest jeszcze mniejsza, i dlatego wiele nasienia z niej dostać nie podobna — inaczej i ta mogłaby być siana na pastwisko. *Trifolium spadiceum*, brunatna koniczyna, nie jest jeszcze dotychczas rośliną agronomiczną. Rośnie dziko na suchych, wyniosłych łąkach, ale tylko na $\frac{1}{2}$ do 1 stopy wyrasta, i nasienia jej także trudno dostać. Ma też mało tylko gałązek, i dlatego mało tylko może się zdać do uprawy.

Na zapytanie pana Haugwitza, radziłbym mu na rolę, przez niego opisaną, *Medicago folcata*, żółtą (szwedzką) lucernę. Tę uprawiają już w nowszym czasie w wielu dosyć miejscach. W Starych Prusach rośnie tak jak w Szwecyi dziko. Można ją również siać pomiędzy zimowe i letowe zboże — wolałbym ją jednak siać pomiędzy letowe. Rośnie na każdym nie bardzo jałowym piasku jeszcze dobrze, i daje się w drugim roku najczęściej bardzo dobrze dwa razy sieć. Wszelkiego gatunku bydło lubi ją na zielono i sucho, tak jak koniczynę. Przytém jest delikatniejsza i bogatsza w liście, aniżeli koniczyna, i ma podług mego doświadczenia większą wartość pastewną. Również udałaby się na roli pana H. w każdym razie koniczyna mieszana, *Trifolium hybridum*, która również jak czerwona potrzebuje uprawy. Żałować trzeba, że nam wciąż jeszcze braknie źródeł dobrych i rzetelnych do prowadzenia roślin i traw do uprawy, dlaczegobyśmy bardzo życzyli, ażeby ci, którzy posiadają nasienia tego rodzaju, w tém piśmie często odzywać się z tém raczyli. Jednym z porządniejszych handlów nasion jest J. G. Bootha i Spółki (teraz Ernsta i Spreckelsena) w Hamburgu, tylko że wszystkie ceny tam jeszcze są trochę za wysokie.

Niech to doniesienie będzie zachętą do licznych doniesień z całego pola rolnictwa do niniejszego pisma; to życzenie głównie mnie do tego spowodowało.

Wola, pod Pelplinem, w Prusach zachodnich.
Ludwik Klamann.

— 172 —

XXXXXXXX.

Tischendorfa pług do drenowania.

(Z ryciną.)

Wydatek na wyrzucanie rowów zawsze jest przeważający w stosunku do kosztów, z zaprowadzeniem drenowania w pewnym przypadku połączonych. Dla tego można każdy środek jako istotnie ułatwiający je uważać, który, lubo nie zawsze, jednak w wielu przypadkach, przyczynia się do zmniejszenia kosztów za kopanie rowów. W tej myśli zwracamy uwagę czytelników naszych na wystawiony (na str. 174) pod fig. I. pług do drenowania, którego pod pewnemi warunkami z korzyścią użyć można, i który Schubart i Hesse w Dreźnie za 46 tal. 15 sgr. sprzedają.

Ten pług służy do narzynania rowów i ogranicza całą robotę około wyrzucania ich na wyprzątanie ziemi, tak po bokach trzema mocnemi nożami oberzniętej, jako też przez środek przerzniętej, i na wychędożenie dna rowu za pomocą szufli. Można go nawet jeszcze użyć na roli, w której się

znajdują kamienie miernej wielkości, lóžno leżące, które lekko wyważa. Wsadzenie go jednak i wyjęcie połączone jest naturalnie z trudnościami, dla tego też można go szczególniej tylko użyć, kiedy linie rowów są dłuższe.

Zapręg, którego to narzędzie wymaga, zawisł, jak się samo rozumie, od głębokości, do której jest urządzone, i od oporu, który ziemia jego biegowi stawia; zawsze jednak stosunkowo musi być znaczny. Dla tego byłoby może korzystniej poruszać je nie przy pomocy bydła, ale raczej kołowrota, któryby na końcu linii ustawić należało, którą ma być prowadzone.

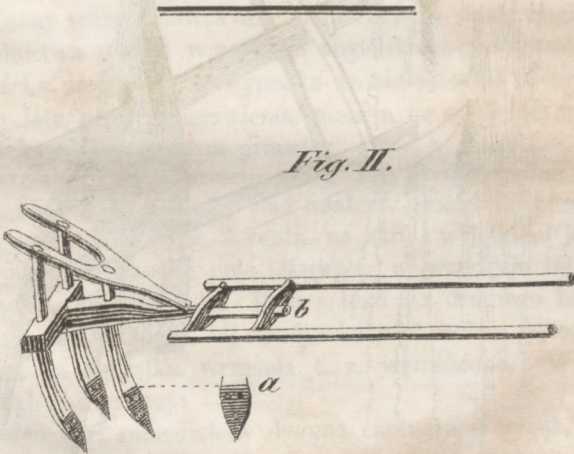
Finnickie narzędzie do zaorywania siéwu.

(Z ryciną.)

● tém narzędziu zawierają „Wiadomości cesarskiego wolnego towarzystwa ekonomicznego w Petersburgu“ co następuje: W roku 1847 kazaliśmy w tych Wiadomościach wydrukować dodatek, tyczący się poznania stosunków gospodarskich w Finlandyi, i dołączyliśmy do tego wizerunek narzędzia rolniczego, (zob. str. 173) którego używają w Finlandyi do zaorywania siéwu, a szczególniej latowego. Ale ponieważ wzmiankowany dodatek z owego roku tylko bardzo mało teraźniejszych czytelników naszego dziennika poznać mogło, postanowiliśmy, z przyczyny użyteczności tego narzędzia, jeszcze raz je przedstawić.

Narzędzie to jest całkiem drewniane i tylko na końcu trzech lemieszów trochę blachą obite, i dla tego bardzo lekkie, tanie i tak proste, że każdy chłop sam je sobie zrobić potrafi. Część *b* jest okrągła i obraca się, tak, że po skończo-

nój robocie narzędzie wygodnie na jeden bok może być złożone; *a* wystawia kształt pojedynczych lemiesz z przodu. — Dla stron, w których sochą pracują, ma ten instrument tę korzyść, iż go mały koń chłopski uciągnie, że na raz około dwóch stóp zasianej płaszczyny zabiera, t.j. zasiów ziemię przysypuje, kiedy zwyczajną sochą przy téj samej sile tylko $\frac{1}{3}$ téj roboty dokazać można. Do zimowego zboża dla tego to narzędzie nie jest zawsze przydatne, gdyż, jeżeli pole zmierzwione zostało gnojem, w którym dużo słomy było, przy tém oraniu gnoj z roli wrywałby się. Ale do przysypywania zasiéwu letowego, który najczęściej dla zapobieżenia szkodliwemu wpływowi suszy, bardziej się w ziemię zagłębia, azatém nie bronuje, lecz zaorywa, bardzo jest przydatne, i dla tego należy je zalecać szczególniej naszym gospodarstwom chłopskim.



Narzędzie finnickie do zaorywania siewu.

Plug Tischendorf'a do drenowania.

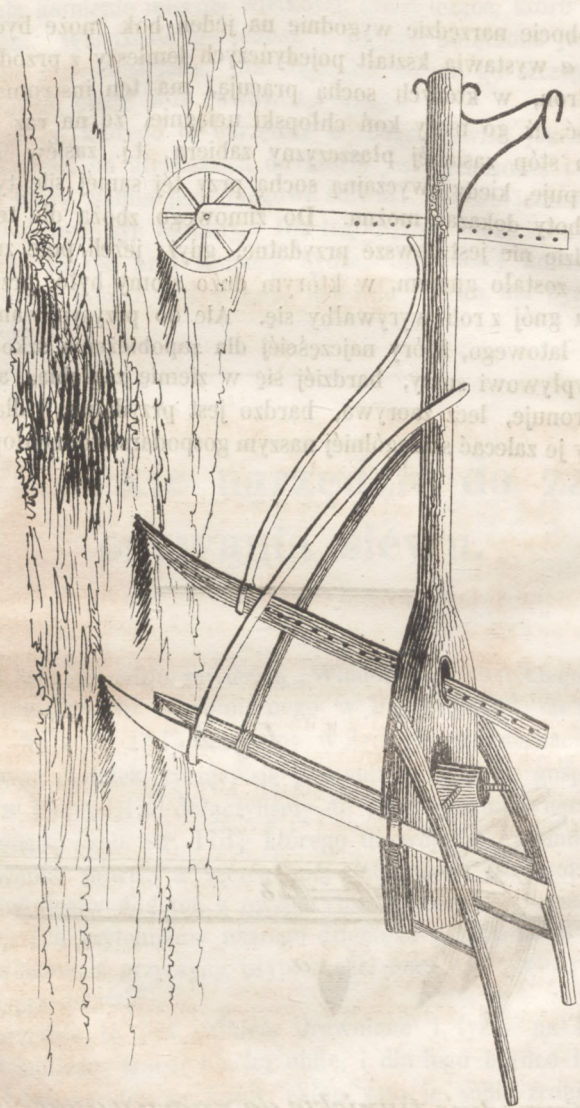


Fig. 1.

Kolo 8 prusk szelli) ziarna, a 10 centn. słomy wiskasy. Koszt
 zaś tego mierzwienia wynosił 10 sz. za centnar, czyli 20 sz.
 z akru, tak, iż 9 bushel. pszenicy, o które plon był wiskasy,
 kosztuje mnie spełna tylko 1 funt sterling. Przypad zatem
 można, że wydatek 100 funtów szteri. za guano sprawił na
 całym polu o 200 bush. pszenicy wiskasy, nie rachując
 słomy. (200 bush. pszenicy, stosunkowo do tetrańskich cen
 pszenicy, waży się przynajmniej 400 funt. szteri.) Wypadek ten
 jest więc jeszcze świeższy, niżeli Mr. Lawes na Rotham-
 stead, którym mierzwienie kosztowało 10 sz. za centnar, a wy-
 datek 8 bush. pszenicy.

XXXIV.

Jakie skutki przynosi guano na ciężkim gruncie pszenicznym?

przez **James Caird.**

Znany sprawozdawca dziennika *Times* o stanie angielskiego rolnictwa udziela w pewnym angielskim czasopiśmie wiadomości o następującym wypadku zrobionym przez niego ostatniego lata, próby mierzwienia guanem na najcięższym, najzwięźlejszym pszenicznym gruncie:

Przeszłej jesieni kazałem pole, 100 akrów spełna wynoszące, na którym pszenicę siać miałem, zmierzwić peruwiańskim guanem, dodając 2 centn. na akr, z wyjątkiem jednego tylko akru, w środku pola leżącego, w przecięciu téj samej własności, co całe pole. Plon z tego i z drugiego kawałka tuż przy nim leżącego, téj samej wielkości osobno zżęto, zwieziono i na początku września t. r. wymłócono. Wypadek zdał był następujący:

Jeden akr, zmierzwiony dwoma centnarami guana, wydał 44 bushel. ziarna, 40 centnarów słomy; bez guana zaś tylko 35 bushel. ziarna, a 30 centn. słomy.

Zatem te 2 centn. guana sprawiły plon o 9 bushel. (o-

koło 6 prusk. szefli) ziarna, a 10 centn. słomy większy. Koszta zaś tego mierzwienia wynosiły 10 sh. za centnar, czyli 20 sh. z akru, tak, iż 9 bushel. pszenicy, o które plon był większy, kosztuje mnie spełna tylko 1 funt szterling. Przyjąć zatem można, że wydatek 100 funtów szterl. za guano sprawił na całym polu plon o 900 bush. pszenicy większy, nie rachując słomy. (900 bush. pszenicy, stosunkowo do terażniejszych cen pszenicy, warte są przynajmniej 400 funt. szt.) Wypadek ten jest więc jeszcze świetniejszy, aniżeli Mr. Lawes na Rothamstead, któremu mierzwienie guanem, po 2 centn. na akr, wydało 8 bush. pszenicy więcej.

Pole, na którym powyższą próbę zrobiono, składa się z bardzo tęgiej ziemi pszenicznej, dobrej z resztą własności; jest ono całkiem drenowane, i nasienie po jednorazowym zoraniu dobrze się zasiało. Sprzęt nastąpił 10. sierpnia r. b. Panujące przeszłej zimy wody były, jak się zdaje, dla wzrostu zasiewów bardziej korzystne jak szkodliwe, gdyż zbyteczna woda nigdzie na roli nie została, tylko natychmiast przez dreny ją spuszczone. Oprócz guana, którego w przeciągu sześciu lat już trzeci raz użyto, nie dostało to pole w tym czasie żadnej mierzwy.

Przy tej sposobności zwróćmy uwagę na ważność guana na ciężkim gruncie pszenicznym w Anglii. Tam zasięwiają pszenicą rocznie około 1,500,000 akrów takiej roli. Jeszcze przed kilku latami nie można było tej ziemi żadną miarą rachować do szczególniej urodzajnej; po dobrém uprawieniu i zasianiu nie można było z akru w przecięciu więcej jak 2½ kw. (= dobrych 8 szefli z prusk. morgi) się spodziewać. Z tego plonu trzeba najprzód wszystkie koszta opłacić, dzierżawę, podatki, za robotę i ziarno do siewu; pożytek zatem mierzwienia guanem jest widoczny, jeżeli można, nie powiększając owych kosztów ani o fenyg, jak to w tym razie było, przy użyciu dwóch centnarów guana, z jednego akru roli kwarter pszenicy więcej sprzątnąć.

Gdańsk 376,240 m., Opola 323,031 m., Mersburga 322,802 m.,
 Magdeburga 255,821 m., Wrocławia 232,108 m., Trewira
 240,053 m., Poznania 231,010 m., Kossia 191,032 m., Kr-
 furta 145,737 m., Akwizgranu 113,271 m., Ligny 111,801 m.,
 Sztalsunda 110,202 m., Minden 102,335 m., Koblenca
 101,010 m., Ainsberga 76,722 m., Düsseldorfu 68,182 m.,
 Kolonii 42,153 m., Monasteru 9,349 m. Dochód z rżanego
 drzewa leśnego wynosił przeszłego roku w pręciocin: w ob-
 wodzie regencyjnym Poczdamu 487,030 tal., frankfurckim
 391,700 tal., szczeckim 327,800 tal., mersburskim 297,200
 tal., gumbińskim 220,700 tal., wrocławskim 220,900 tal., magde-
 burgskim 218,300 tal., gopskim 201,000 tal., wrocławskim
 195,300 tal., królewckim 168,800 tal., erfurtskim 132,800
 tal., koplenskim 108,800 tal., kwidzyńskim 92,400 tal., extral-
 84,000 tal., szczeckim 77,800 tal., hildesheim 72,000 tal.,
 magdeburgkim 67,000 tal., hildesheim 67,000 tal., hildesheim

LASY SKARBOWE W KRÓLESTWIE PRUSKIEM.

Część dochodów królewskich przynoszą lasy, obejmujące 8,102,883 mórg. Dochód, który państwo z tych lasów zbiera, wynosi rocznie przeszło 5 milionów tal., w których przeszło 2½ milionów tal. na wydatki odrachować trzeba. Na rok 1853 obrachowano przewyżkę na 2,650,000 tal. Największą część przychodu przynosi drzewo, za które w tym roku, jak naprzód obrachowano, wpłynię 4,659,021 tal. Za tuczenie, użytkowanie z roli, trawy, pastwiska, żywicy i rybołówstwa wpływa rocznie 390,352 tal.; za polowanie zbiera się 28,044 tal., za torf 49,605 tal., ze splawu 92,820 tal., pieniędzy fantowych i karnych 66,290 tal.; itd. Ogólna suma przychodu na ten rok wynosi 5,323,000. Najglówniejszym wydatkiem jest opłacanie urzędników, które 1,144,324 tal. wynosi. W prowincjach wschodnich jest stosunkowo więcej lasów skarbowych aniżeli w zachodnich, a tam mają największe bory Brandenburgia i Prusy. Obwód regencyjny gumbiński ma areal boru mórg 926,516; po nim ma najwięcej obwód regencyjny Królewca, tj. 869,229 mórg, potem obwód regenc. Poczdamu 851,534 mórg, Frankfurtu 722,109 m., Kwidzyny 713,783 m., Szczecina 495,499 m., Bydgoszczy 423,036 m.,

Gdańska 376,240 m., Opola 323,031 m., Merseburga 322,892 m.,
Magdeburga 255,821 m., Wrocławia 252,108 m., Trewiru
246,053 m., Poznania 237,610 m., Košlina 191,632 m., Er-
furtu 145,737 m., Akwisgranu 113,271 m., Lignicy 111,891 m.,
Sztralsundu 110,292 m., Mindenu 102,535 m., Koblenca
101,610 m., Arnsberga 76,722 m., Düsseldorfu 68,182 m.,
Kolonii 48,153 m., Monasteru 9,349 m. Dochód z rąbanego
drzewa leśnego wynosił przeszłego roku w przecięciu: w ob-
wodzie regencyjnym Poczdamu 487,050 tal., frankfurtskim
391,700 tal., szczecińskim 337,800 tal., merseburgskim 297,200
tal., gumbińskim 229,700 tal., trewirskim 220,900 tal., magde-
burgskim 218,300 tal., opolskim 201,600 tal., wrocławskim
195,500 tal., królewieckim 169,800 tal., erfurtskim 153,800
tal., koblenckim 108,800 tal., kwidzińskim 95,400 tal., sztral-
sundskim 85,800 tal., poznańskim 85,100 tal., bydgoskim
84,000 tal., akwisgrańskim 77,800 tal., lignickim 72,600 tal.,
arnsbergskim 69,400 tal., düsseldorfskim 67,600 tal., minden-
skim 52,500 tal., košlińskim 51,200 tal., kolońskim 46,500
tal., gdańskim 42,600 tal., monasterskim 14,500 tal.

XXXVI.

ROZMAITOŚCI.

Nowa roślina, zastępująca len i konopie.

W skutek przedstawień Jego Król. Mości, ze strony znanego Bluma z Leodyum uczynionych, względem rośliny wschodnio-indyjskiej, *Boehmeria tenacissima* nazwanej, której długie i mocne włókna, len i konopie przewyższają, przywiezione przez Bluma egzemplarze téj rośliny król. ogrodowi botanicznemu w Berlinie oddane zostały do rozmnożenia, celem zrobienia z niemi później stosownej próby.

Mania do drobiu w Anglii

szybkie czyni w naszym czasie postępy. Niedawno sprzedano przez aukcyę koguta za 100 funt. szterl., parę tuluzkich gęsi za 50 funt. szterl.; i za podobne, niesłychane ceny sprzedają kaczki i inne ptaki domowe.

Redaktor: *Włodzimierz Wolniewicz*; w Dembiczu, w pow. średzkim.
Czcionkami tłoczni Ernesta Günthera w Lesznie.

...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...

ZZZZZ

ROZWIĄZANIE

Nowa roślina, zastępująca len i konopie.

77 sztuk przedstawił Jego Król. Młode, ze strony an-
 nego Bluna x I. jednym ujętym, względem rośliny wscho-
 dano-indyjskiej, doskonałym i nadzwyczajnie, która dla
 nie i mocne włókna, len i konopie przewyższa, przywie-
 xione przez Bluna ekwypażone tej rośliny król. ogłosił do-
 tanieciem w Berlinie. Długo zostały do rozmnożenia, ośm-
 ropienia z niemiéi pódniéi stosowanej próby.

Mianis de drobia w Anglii

zrobion (czyli w naszym czasie postępn). Zrodzono sprzędzono
 przez sukony białe z 100 funt. sztal, per. indyjskiej goty
 z 50 funt. sztal; i ze podobne, niezobaczone one sprzędzono
 kach i imo placi domowe.